

**Durango Eraikitzen, S.A.**  
**(Kide Bakarreko Sozietatea) / (Sociedad Unipersonal)**

---

**2018. Urteko Kontuak**

**Cuentas Anuales 2018**

---

**DURANGO ERAIKITZEN, S.A.U.**  
**EGOERA BALANTZEA ABENDUAREN 31N / BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE**

**(eurotan adierazia / expresado en euros)**

| <b><u>AKTIBOA / ACTIVO</u></b>                                                                                                                     | <b>Oharrak<br/>Notas (*)</b> | <b>2018</b>       | <b>2017</b>       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------------|-------------------|
| <b>A) AKTIBO EZ-KORRONTEA / ACTIVO NO CORRIENTE</b>                                                                                                |                              | <b>4.937,41</b>   | <b>3.057,07</b>   |
| <b>I. Ibilgetu ukiezina / Inmovilizado intangible</b>                                                                                              | <b>7</b>                     | <b>2.913,98</b>   | <b>0,00</b>       |
| 5. Aplikazio Informatikoak / Aplicaciones Informáticas.                                                                                            |                              | 2.913,98          | 0,00              |
| <b>II. Ibilgetu materiala / Inmovilizado material</b>                                                                                              | <b>5</b>                     | <b>2.023,43</b>   | <b>3.057,07</b>   |
| 2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala<br>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje, mobiliario, y otro inmovilizado material |                              | 2.023,43          | 3.057,07          |
| <b>III. Ondasun higiezinetakoko inbertsioak / Inversiones inmobiliarias</b>                                                                        | <b>6</b>                     | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| <b>B) AKTIBO KORRONTEA / ACTIVO CORRIENTE</b>                                                                                                      |                              | <b>311.034,16</b> | <b>227.839,04</b> |
| <b>III. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk<br/>Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar</b>                                |                              | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 4. Pertsonala / Personal                                                                                                                           |                              | 0,00              | 0,00              |
| 6. Administrazio Publikoekiko bestelako hartzekoak /<br>Otros créditos con las Administraciones Públicas                                           |                              | 0,00              | 0,00              |
| <b>VI. Epe laburreko periodifikatzeak / Periodificaciones a corto plazo</b>                                                                        |                              | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| <b>VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak<br/>Efectivo y otros activos líquidos equivalentes</b>                                   | <b>9</b>                     | <b>311.034,16</b> | <b>227.839,04</b> |
| 1. Diruzaintza / Tesorería                                                                                                                         |                              | 311.034,16        | 227.839,04        |
| <b>AKTIBOA GUZTIRA / TOTAL ACTIVO (A+B)</b>                                                                                                        |                              | <b>315.971,57</b> | <b>230.896,11</b> |

**DURANGO ERAIKITZEN, S.A.U.**  
**EGOERA BALANTZEA ABENDUAREN 31N / BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE**

**(eurotan adierazia / expresado en euros)**

| <b>ONDARE GARBIA ETA PASIBOA / PATRIMONIO NETO Y PASIVO</b>                                                               |              | <b>Oharrak<br/>Notas (*)</b> | <b>Ekitaldia /Ejercicio</b> |                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------|-----------------------------|-------------------|
|                                                                                                                           |              |                              | <b>2018</b>                 | <b>2017</b>       |
| <b>A) ONDARE GARBIA / PATRIMONIO NETO</b>                                                                                 |              |                              | <b>250.940,05</b>           | <b>60.500,00</b>  |
| <b>A1 Fondo Propioak / Fondos propios</b>                                                                                 | <b>9</b>     |                              | <b>60.500,00</b>            | <b>60.500,00</b>  |
| <b>I. Kapitala / Capital</b>                                                                                              |              |                              | 60.500,00                   | 60.500,00         |
| 1. Kapital Eskrituratua / Capital escriturado                                                                             |              |                              | 60.500,00                   | 60.500,00         |
| <b>V. Aurreko ekitaldietako emaitzak / Resultados de ejercicios anteriores</b>                                            |              |                              | 0,00                        | 0,00              |
| 2. (Aurreko ekitaldietako emaitza negatiboak) /<br>(Resultados negativos de ejercicios anteriores)                        |              |                              | 0,00                        | 0,00              |
| <b>VII. Ekitaldiko emaitza / Resultado del ejercicio</b>                                                                  | <b>3</b>     |                              | 0,00                        | 0,00              |
| <b>A2 Hartutako diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak /<br/>Subvenciones, donaciones y legados recibidos</b>            | <b>18</b>    |                              | <b>190.440,05</b>           |                   |
| <b>C) PASIBO KORRONTEA / PASIVO CORRIENTE</b>                                                                             |              |                              | <b>65.031,52</b>            | <b>170.396,11</b> |
| <b>III.. Zorrek epe laburrera / Deudas a corto plazo.</b>                                                                 | <b>9</b>     |                              | <b>0,00</b>                 | <b>1.979,56</b>   |
| 5. Bestelako pasibo finantzarioak / Otros pasivos financieros                                                             |              |                              | 0,00                        | 1.979,56          |
| <b>V. Hartzekodun komertzialak eta ordaintzeko bestelako kontuak /<br/>Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar</b> | <b>9, 23</b> |                              | <b>65.031,52</b>            | <b>56.999,05</b>  |
| 1. Hornitzaileak / Proveedores                                                                                            |              |                              | 2.469,88                    | 0,00              |
| 2. Hornitzaileak, taldeko enpresak eta elkartuak /<br>Proveedores, empresas del grupo y asociadas                         |              |                              | 44.103,46                   | 38.772,61         |
| 3. Hainbat hartzekodun / Acreedores varios                                                                                |              |                              | 7.562,98                    | 12.653,01         |
| 4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lansariak) /<br>Personal (remuneraciones pendientes de pago)                            |              |                              | 0,00                        | 0,00              |
| 6. Administrazio Publikoekiko bestelako zorrak /<br>Otras deudas con las Administraciones Públicas                        | <b>12</b>    |                              | 10.895,20                   | 5.573,43          |
| <b>VI. Epe laburreko periodifikatzeak / Periodificaciones a corto plazo</b>                                               |              |                              | <b>0,00</b>                 | <b>111.417,50</b> |
| <b>ONDARE GARBIA ETA PASIBOA GUZTIRA /<br/>TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)</b>                                     |              |                              | <b>315.971,57</b>           | <b>230.896,11</b> |

**DURANGO ERAIKITZEN, S.A.U.**  
**GALDU-IRABAZIEN KONTUA / CUENTA DE PÉRDIDAS Y GANANCIAS**

(eurotan adierazia / expresado en euros)

| <b>GALDU-IRABAZIEN KONTUA / CUENTA DE PÉRDIDAS Y GANANCIAS</b>                                                                    | <b>Oharrak</b>   | <b>Ekitaldia /Ejercicio</b> |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------|---------------------|
|                                                                                                                                   | <b>Notas (*)</b> | <b>2018</b>                 | <b>2017</b>         |
| <b>A) ERAGIKETA JARRAITUAK / OPERACIONES CONTINUADAS</b>                                                                          |                  |                             |                     |
| <b>Hornikuntzak / Aprovisionamientos</b>                                                                                          | <b>25</b>        | <b>(29.115,38)</b>          | <b>(6.106,31)</b>   |
| c) Beste enpresa batzuek egindako lanak / Trabajos realizados por otras empresas                                                  |                  | (29.115,38)                 | (6.106,31)          |
| <b>Ustiapeneko bestelako sarrerak / Otros ingresos de explotación</b>                                                             | <b>18, 23</b>    | <b>185.603,52</b>           | <b>132.217,58</b>   |
| b) Ekitaldiko emaitzan sartutako ustiapeneko diru-laguntzak / Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio |                  | 185.603,52                  | 132.217,58          |
| <b>Pertsonal-gastuak / Gastos de personal</b>                                                                                     | <b>13</b>        | <b>(150.676,95)</b>         | <b>(118.083,59)</b> |
| a) Soldatak, lansariak eta antzekoak / Sueldos, salarios y asimilados                                                             |                  | (107.125,58)                | (98.813,37)         |
| b) Karga sozialak / Cargas sociales                                                                                               |                  | (43.551,37)                 | (19.270,22)         |
| <b>Ustiapeneko bestelako gastuak / Otros gastos de explotación</b>                                                                | <b>13</b>        | <b>(4.739,13)</b>           | <b>(6.539,84)</b>   |
| a) Kanpoko zerbitzuak eta kudeaketa arrunteko beste batzuk / Servicios exteriores y otros gastos de gestión corriente             |                  | (4.739,13)                  | (6.539,84)          |
| <b>Ibilgetuaren amortizazioa / Amortización del inmovilizado</b>                                                                  | <b>5</b>         | <b>(1.072,06)</b>           | <b>(1.486,30)</b>   |
| <b>A.1) USTIAPENeko EMAITZA / RESULTADO DE EXPLOTACIÓN</b>                                                                        |                  | <b>0,00</b>                 | <b>1,54</b>         |
| <b>Sarrera finantzarioak / Ingresos financieros</b>                                                                               |                  |                             | <b>0,15</b>         |
| b) Balore negoziagarrien eta bestelako finantza-tresnen sarrerak / De valores negociables y otros instrumentos financieros        |                  |                             | 0,15                |
| b 2) Hirugarren enpresetakoak / De terceros                                                                                       | <b>9</b>         |                             | 0,15                |
| <b>Gastu finantzarioak / Gastos financieros</b>                                                                                   |                  |                             | <b>(1,69)</b>       |
| b) Hirugarrenetikiko zorrenak / Por deudas con terceros                                                                           |                  |                             | (1,69)              |
| <b>A.2) EMAITZA FINANTZARIOA / RESULTADO FINANCIERO</b>                                                                           |                  | <b>0,00</b>                 | <b>(1,54)</b>       |
| <b>A.3) ZERGA AURREKO EMAITZA ( A.1 + A.2) / RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS ( A.1 + A.2)</b>                                        |                  | <b>0,00</b>                 | <b>0,00</b>         |
| <b>A 4) ERAGIKETA JARRAITUEN EKITALDIKO EMAITZA</b>                                                                               |                  | <b>0,00</b>                 | <b>0,00</b>         |
| <b>RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS</b>                                                              |                  |                             |                     |
| <b>A.5) EKITALDIKO EMAITZA / RESULTADO DEL EJERCICIO</b>                                                                          | <b>3</b>         | <b>0,00</b>                 | <b>0,00</b>         |

**ONDARE GARBIAREN ALDAKETEN EGOERA-ORRIA / ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO**

**B) ONDARE GARBIAREN ALDAKETA GUZTIEN EGOERA-ORRIA (eurotan adierazia)  
B) ESTADO TOTAL DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO (expresado en euros)**

| <u>AZALPENA / CONCEPTO</u>                                                                                                         | Kapitala<br>Eskrituratua | Ekitaldiko<br>emaitza         | Hartutako<br>diru-<br>laguntzak,<br>dohaintzak<br>eta legatuak | GUZTIRA           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------|
|                                                                                                                                    | Capital<br>Eskriturado   | Resultado<br>del<br>ejercicio | Subvencione<br>s, donaciones<br>y legados<br>recibidos         | TOTAL             |
| <b>A. 2016ko URTE-AMAIERAKO SALDOA</b><br>A. SALDO FINAL DEL AÑO 2016                                                              | 60.500,00                | ---                           | ----                                                           | <b>60.500,00</b>  |
| <b>I. 2016 eta aurrekoetan Irizpide-aldaketengatik egidanko doikuntzak</b><br>I. Ajustes por cambios de criterio 2016 y anteriores | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>II. 2016an eta aurrekoetan akatsengatik egindako doikuntzak</b><br>II. Ajustes por errores 2016 y anteriores                    | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>B. 2017ko URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA</b><br>B. SALDO AJUSTADO, INICIO DEL AÑO 2017                                             | 60.500,00                | ---                           | ----                                                           | <b>60.500,00</b>  |
| <b>I. Galdu-irabazi Kontuaren emaitza</b><br>I. Resultado de la Cuenta de Pérdidas y Ganancias                                     | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>II. Sarrera eta gastu kontabilizatuak guztira</b><br>II. Total ingresos y gastos reconocidos                                    | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>III. Bazkide eta jabeekin eragiketak</b><br>II. Operaciones con socios y propietarios.                                          | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>IV. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak</b><br>IV. Otras variaciones del patrimonio neto                                     | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>C. 2017ko URTE-AMAIERAKO SALDOA</b><br>C. SALDO FINAL DEL AÑO 2017                                                              | 60.500,00                | ---                           | ---                                                            | <b>60.500,00</b>  |
| <b>I. 2017an irizpide-aldaketengatik egidanko doikuntzak</b><br>I. Ajustes por cambios de criterio 2017                            | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>II. 2017an akatsengatik egindako doikuntzak</b><br>II. Ajustes por errores 2017                                                 | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>D. 2018ko URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA</b><br>D. SALDO AJUSTADO, INICIO DEL AÑO 2018                                             | 60.500,00                | ---                           | ----                                                           | <b>60.500,00</b>  |
| <b>I. Galdu-irabazi Kontuaren emaitza</b><br>I. Resultado de la Cuenta de Pérdidas y Ganancias                                     | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>II. Sarrera eta gastu kontabilizatuak guztira</b><br>II. Total ingresos y gastos reconocidos                                    | ---                      | ---                           | 190.440,05                                                     | <b>190.440,05</b> |
| <b>III. Bazkide eta jabeekin eragiketak</b><br>II. Operaciones con socios y propietarios.                                          | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>IV. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak</b><br>IV. Otras variaciones del patrimonio neto                                     | ---                      | ---                           | ---                                                            | ---               |
| <b>E. 2018ko URTE-AMAIERAKO SALDOA</b><br>E. SALDO FINAL DEL AÑO 2018                                                              | 60.500,00                | ---                           | 190.440,05                                                     | <b>250.940,05</b> |

## DURANGO ERAIKITZEN, S.A.U.

### TXOSTENA 2018ko ekitaldia (eurotan adierazita)

### MEMORIA Ejercicio 2018 (Expresada en Euros)

#### 1 SOZIETAEAREN JARDUERA

DURANGO ERAIKITZEN, S.A., kide bakarrekoa, hemendik aurrera Sozietatea, 2003ko apirilaren 4an Durangon baimendutako eskrituran eratu zen Sozietate Anonimo gisa, Durango Egokitzen, S.A. izen sozialarekin.

Egungo izena 2003ko ekainaren 9an baimendutako eskrituran hartu zuen, Udaleko osoko bilkurak 2003ko maiatzaren 23an egindako batzarrean hartutako erabakiaren arabera.

Elkartearen helburu soziala da:

- a) Durango Uriko ondare urbanizatua eta eraikia zaharberitzeko ekimen babestuak garatzea, Eusko Jaurlaritzako abenduaren 26ko 308/2000 Dekretuan bildutakoak, eta, bereziki, Durangoko Uri Historikoaren Zaharberitze Plana kudeatzea eta aurrera eramatea.
- b) Babes ofizialeko etxebizitzak eta prezio tasatua dutenak sustatzea eta eraikitzea. Halaber, lurzoru industrialak sustatzea eta kudeatzea Durango Uriaren eta bere herritarren onurarako.
- c) Ekonomia jardueretarako lurzorua sustatzea prezio egokian, baliabideak martxan jarri ahal izateko Durangarrentzako enplegua eta aberastasuna sortzeko.

Sozietateak eurotan prestatzen ditu urteko kontuak, Sozietateak erabiltzen duen moneta nagusia delako, bai bere operazio nagusietan, bai bere finantza egituran.

#### 1 ACTIVIDAD DE LA SOCIEDAD

DURANGO ERAIKITZEN, S.A. unipersonal, en adelante, la Sociedad, constituida con naturaleza de Sociedad Anónima en escritura autorizada en Durango el día 4 de abril de 2003, con la denominación social de Durango Egokitzen, S.A.

Adoptó la actual denominación en escritura autorizada, en Durango el día 9 de junio de 2003, según decisión tomada por el Pleno municipal celebrado el 23 de mayo de 2003.

La Sociedad tiene por objeto social:

- a) El desarrollo de las actuaciones protegidas de rehabilitación del patrimonio urbanizado y edificado en la Villa de Durango contenidas en el Decreto 308/2000 de 26 de Diciembre del Gobierno Vasco, y en particular la gestión y ejecución del Plan de Rehabilitación del Casco Histórico de la Villa de Durango.
- b) Promover y construir viviendas de protección oficial y de viviendas a un precio tasado, así como promover y gestionar suelo industrial, en beneficio de la Villa de Durango y sus habitantes
- c) Promover la creación de suelo para actividades económicas, a precios razonables, de forma que puedan implantarse usos capaces de crear empleo y riquezas para los habitantes de Durango

La Sociedad prepara sus cuentas anuales en euros por ser la principal moneda de la que la Sociedad depende tanto en sus principales operaciones como en su estructura financiera.

| 2<br>URTEKO KONTUAK AURKEZTEKO OINARRIAK                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 2<br>BASES DE PRESENTACIÓN DE LAS CUENTAS ANUALES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>2.1 Irudi zintzoa</b></p> <p>Urteko kontuak Sozietatearen kontabilitateko erregistroetan oinarrituta egin dira, eta aurkezten dira indarrean dagoen merkataritza legeriaren eta Kontabilitate Plan Berria onartzen duen azaroaren 16ko 1514/07 Errege Dekretuan ezarritako arauen arabera, Sozietatearen ondarearen, finantza egoeraren eta emaitzen irudi zintzoa erakusteko xedearekin, baita diru fluxuen egoera orrian sartutako fluxuen egiazkotasunarena ere.</p> <p>Kontu hauek formulatzeko unean, indarrean dagoen Kontabilitate Plan Orokorrean ezarritako arau eta irizpide guztiak bete dira, salbuespenik gabe.</p> <p>2018ko ekitaldiari buruzko urteko kontuak Sozietatearen Administrazioaileek prestatu dituzte, eta Akziodunen Batzar Nagusiak onartzeko zain daude; espero da horiek aldaketarik gabe onartuko direla.</p> <p><b>2.2 Nahitaezkoak ez izan arren aplikatu diren kontabilitate-printzipioak</b></p> <p>Administrazioaileek urteko kontu hauek guztiz bete beharrezko kontabilitate arau eta printzipioak urteko kontu horietan eduki ditzazketen ondorio adierazgarriak kontutan hartuz adierazi dituzte.</p> <p><b>2.3 Zalantzaren balorazioaren eta kalkuluaren alderdi kritikoak</b></p> <p>Urteko kontuak prestatzeko, Sozietateak etorkizunari buruzko kalkulu eta iritzi batzuk eman behar ditu: kalkulu horiek etengabe ebaluatzen dira, eta esperientzia historikoan eta beste hainbat faktoretan oinarrituta egiten dira, esaterako, dagoen egoeran oinarrituta etorkizunean gertatzeko modukotzat jotzen diren gertaerak</p> <p>Kalkulu horiek elementu hauen gainekoak dira:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Aktibo materialen eta ukiezinen bizitza baliagarria (4.1. eta 4.2. oharra)</li> </ul> | <p><b>2.1 Imagen fiel</b></p> <p>Las cuentas anuales han sido elaboradas a partir de los registros contables de la Sociedad y se presentan de acuerdo con las normas establecidas en el Real Decreto 1514/07 de 16 de Noviembre por el que se aprueba el Plan General de Contabilidad con el objeto de mostrar la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de la Sociedad, así como de la veracidad de los flujos incorporados en el estado de flujos de efectivo.</p> <p>Se han seguido sin excepción todas las normas y criterios establecidos en el Plan General de Contabilidad vigentes en el momento de la formulación de estas cuentas.</p> <p>Las cuentas anuales correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2018, que han sido formuladas por el Consejo de Administración de la Sociedad, se someterán a su aprobación por la Junta General. No obstante, no se espera que se produzcan modificaciones en el proceso de ratificación.</p> <p><b>2.2 Principios Contables no obligatorios aplicados</b></p> <p>No se han aplicado principios contables no obligatorios. No existe ningún principio contable que siendo obligatorio, haya dejado de aplicarse.</p> <p><b>2.3 Aspectos críticos de la valoración y estimación de incertidumbre</b></p> <p>La preparación de las cuentas anuales exige el uso por parte de la Sociedad de ciertas estimaciones y juicios en relación con el futuro que se evalúan continuamente y se basan en la experiencia histórica y otros factores, incluidas las expectativas de sucesos futuros que se creen razonables bajo las circunstancias.</p> <p>Estas estimaciones se refieren a:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- La vida útil de los activos materiales e intangibles (Notas 4.1 y 4.2)</li> </ul> |

## 2.4 Informazioaren konparazioa eta kontabilitateko arau berrietara igarotzetik ondorioztatutako alderdiak

### a) Informazioa konparatzea

Aurten erantsitako kontuak urteko kontu osoak dira. Hori dala 2017ko ekitaldirako egindako kontuekin konparatu daitezke homogeneoak baitirako.

## 2.4 Comparación de la información y aspectos derivados de la transición a las nuevas normas contables

### a) Comparación de la Información

Las cuentas adjuntas constituyen cuentas anuales completas. En este sentido, son homogéneas a efectos comparativos con las formuladas para el ejercicio 2017.

## 3. EMAITZEN BANAKETA

Kapital Sozietateen Legearen Testu Bateginaren 272 eta 273. artikuluetan xedatutakoarekin bat etorriz (S.A. eta S.M.ei aplikagarria), honako Urteko Kontuak aurkezten zaizkio Ohiko Batzar Nagusiari, ZERO emaitzarekin.

## 3. DISTRIBUCIÓN DE RESULTADOS

De acuerdo con lo previsto en los artículos 272 y 273 del Texto Refundido de la Ley de Sociedades de Capital, de aplicación a las S.A. y S.L., se formulan las presentes Cuentas Anuales con resultado CERO a la Junta General Ordinaria.

## 4. ERREGISTRO ETA BALORAZIO ARAUAK

Kontabilitate Plan Orokorra ezarritakoaren arabera, Sozietateak urteko kontuak egiteko erabili dituen erregistro eta balorazio arau nagusiak hauek izan dira:

## 4. NORMAS DE REGISTRO Y VALORACIÓN

Las principales normas de registro y valoración utilizadas por la Sociedad en la elaboración de sus cuentas anuales, de acuerdo con las establecidas por el Plan General de Contabilidad, han sido las siguientes:

### 4.1 Ibilgetu ukiezina

Aktibo ukiezinak hasiera batean eskuratzeko edo produzitzeko izandako kostuagatik errekonozitzen dira eta, ondoren, baloratzeko, beren kostuari dagokion amortizazio metatua eta/edo hondatzeagatik izan duten galera kentzen zaie, dagokionaren arabera. Aktibo horiek bizitza baliagarriaren arabera amortizatzen dira.

### 4.1 Inmovilizado intangible

Los activos intangibles se reconocen inicialmente por su coste de adquisición o producción y, posteriormente, se valoran a su coste menos, según proceda, su correspondiente amortización acumulada y/o las pérdidas por deterioro que hayan experimentado. Dichos activos se amortizan en función de su vida útil.

### a) Aplikazio informatikoak

Aplikazio informatikoak erosteko izandako kostuaren arabera baloratzen dira soilik hainbat ekitalditan erabiliko direla aurreikusten bada.  
Aplikazio informatiko horiek mantentzeko gastuak horiek egiten diren ekitaldiko gastu gisa egozten dira zuzenean.

### a) Aplicaciones informáticas

Las aplicaciones informáticas se valoran por su coste de adquisición únicamente en los casos en que se prevé que su utilización abarcará varios ejercicios.  
Los gastos de mantenimiento de estas aplicaciones informáticas se imputan directamente como gastos del ejercicio en que se producen.  
Su amortización se realiza de forma lineal en el periodo de vida útil estimado que es de cuatro años.



|                                                       | Ehunekoa / Porcentaje |
|-------------------------------------------------------|-----------------------|
| – Aplikazio Informatikoak / Aplicaciones Informáticas | %25                   |

Ekitaldian zehar erositako elementuak ekitaldi horretan zehar funtzionamenduan aritu diren denborarekiko proportzioan amortizatzen dira.

2018ko abenduaren 31ean amaitutako ekitaldiko galeren eta irabazien konturako zordunketa, ibilgetu ukiezinaren amortizazioaren kontzeptuari dagokionez, 38,42 euro izan dira (7. oharra).

Los elementos adquiridos durante el ejercicio se amortizan proporcionalmente al tiempo en que hayan estado en funcionamiento durante el mismo.

El cargo a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2018 por el concepto de amortización del inmovilizado inmaterial asciende a 38,42 euros (Nota 7).

#### 4.2 Ibilgetu materiala

Ibilgetu materiala hasiera batean eskuratzeko edo produzitzeko izandako kostuagatik errekonozitzen da eta, ondoren, minorizatu egiten da dagokion amortizazio metatuarekin eta hondatzeagatik izan dituen galerekin, 4.1. Oharrean aipatutako irizpidearen arabera.

Ibilgetu materiala osatzen duten elementu desberdinak kontserbatzeko, mantentzeko eta konpontzeko aldizkako gastuak horiek egiten diren urteko galeren eta irabazien kontura egozten dira. Aitzitik, ondasun horien ahalmena edo eraginkortasuna handitzen edo bizitza baliagarria luzatzen laguntzeko hobekuntzetan egindako gastuak horien kostu handiago gisa erregistratzen dira, eta, ondorioz, ordeztutako edo berritutako elementuak kontabilitatetik kentzen dira.

Sozietateak metodo linealari jarraituz amortizatzen du bere ibilgetu materiala, ibilgetua osatzen duten elementuei bizi erabilgarriko zenbat urte geratzen zaien kalkulatu, eta, kasu bakoitzean, elementu bakoitzaren jatorrizko erosketa prezioa hartzen da erreferentziazat, ondoren adierazten diren portzentajeen arabera:

#### 4.2 Inmovilizado material

El inmovilizado material se valora inicialmente por su precio de adquisición o coste de producción, y posteriormente se minorará por la correspondiente amortización acumulada y las pérdidas por deterioro, si las hubiera, conforme al criterio mencionado en la Nota 4.1.

Los gastos periódicos de conservación, mantenimiento y reparación de los diferentes elementos que componen el inmovilizado material se imputan a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio en que se incurren. Por el contrario, los importes invertidos en mejoras que contribuyen a aumentar la capacidad o eficiencia o a alargar la vida útil de dichos bienes se registran como mayor coste de los mismos con el consiguiente retiro contable de los elementos sustituidos o renovados.

La Sociedad amortiza su inmovilizado material siguiendo el método lineal, en función de los años de vida útil estimada que restan en los diferentes elementos que lo componen, tomando como referencia, en su caso, el precio de adquisición original de cada elemento, de acuerdo con los porcentajes que se muestran a continuación:

|                          | Ehunekoa / Porcentaje |
|--------------------------|-----------------------|
| – Altzariak / Mobiliario | %15                   |

Ekitaldian zehar erositako elementuak ekitaldi horretan zehar funtzionamenduan aritu diren denborarekiko proportzioan amortizatzen dira.

2017ko eta 2018ko abenduaren 31n amaitutako ekitaldiko galeren eta irabazien konturako zordunketa, ibilgetu materialaren amortizazioaren kontzeptuari dagokionez, 1.486,30 y 1.033,64 euro izan dira (5. oharra).

Kalkulatutako hondar balioak eta amortizatzeke ezarritako metodoak eta aldiak ekitaldi bakoitzaren amaieran berrikusten dira eta, dagokionean, modu prospektiboan doitzen dira.

Ekitaldi bakoitzaren amaieran, dagokionean, beharrezko zuzenketa baloratiboak egiteko komenigarritasuna aztertzen da, ibilgetu materialeko elementu bakoitzari ekitaldi bakoitzaren amaieran dagokion balio berreskuragarri txikiena egozteko, betiere egoerarik edo aldaketarik badago ibilgetuaren kontabilitateko balio garbia ez dela guztiz berreskuragarria adierazten duenik, kostu eta gastu guztiak estaltzeko behar besteko sarrerarik sortu ez delako. Horrela gertatuz gero, balioa zuzentzeko kausak desagertzen badira, azpiko balorazioa ez da mantenduko.

Los elementos adquiridos durante el ejercicio se amortizan proporcionalmente al tiempo en que hayan estado en funcionamiento durante el mismo.

El cargo a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2017 y 2018 por el concepto de amortización del inmovilizado material asciende a 1.486,30 y 1.033,64 euros (Nota 5).

Los valores residuales estimados y los métodos y periodos de amortización aplicados son revisados al cierre de cada ejercicio y, si procede, ajustados de forma prospectiva.

Al cierre de cada ejercicio se analiza la conveniencia de efectuar, en su caso, las correcciones valorativas necesarias, con el fin de atribuir a cada elemento de inmovilizado material el inferior valor recuperable que le corresponda al cierre de cada ejercicio, siempre que se producen circunstancias o cambios que evidencian que el valor neto contable del inmovilizado pudiera no ser íntegramente recuperable por la generación de ingresos suficientes para cubrir todos los costes y gastos. En este caso, no se mantiene la valoración inferior si las causas que motivaron la corrección de valor hubiesen dejado de existir.

#### 4.3 Higiezinetako inbertsioak

Sozietateak ez dauka horrelako aktiborik.

#### 4.3 Inversiones inmobiliarias

La Sociedad no tiene activos de esta naturaleza.

#### 4.4 Errentamenduak

Sozietateak ez du errentamendu operatiboko kontraturik izenpetuta.

#### 4.4 Arrendamientos

La Sociedad no tiene suscritos contratos de arrendamiento.

#### 4.5 Trukeak

Sozietateak ez du horrelako operaziorik egin

#### 4.5 Permutas

La Sociedad no ha realizado operaciones de esta naturaleza.

#### 4.6 Finantza tresnak

#### 4.6 Instrumentos financieros

##### 4.6.1 Aktibo finantzarioak

Balantzean, aktibo finantzarioak korronteak edo ez korronteak izango dira, mugaeguna hamabi hilabete/gutxiago edo hamabi hilabete baino gehiago bada.

##### 4.6.1 Activos financieros

En el balance, los activos financieros se clasifican entre corrientes y no corrientes en función de que su vencimiento sea menor/igual o superior/posterior a doce

- Aktibo finantzarioak honako kategoria hauetan sailkatzen dira:
- a) Kobratzeko maileguak edo partidak: Sozietateak ez du horrelako operaziorik egin
  - b) Dirua eta antzeko beste aktibo likidoak esaten denean esan nahi da kontu korronteetan dagoen dirua.  
Aktibo finantzarioetan jasotako interesak eta dibidenduak:  
Aktibo finantzarioak erosi ondoren sortu diren interesak eta dibidenduak galeren eta irabazien kontuan errekonozitzen dira.

#### 4.6.2 Pasibo finantzarioak

Zehazki, pasibo finantzarioak dira Sozietateak ordaintzeko dituen zorrak eta partidak, ondasunak erosteagatik eta enpresaren trafikoko operazioengatik sortuak, edo baita ere, jatorri komertziala izan gabe, tresna finantzario eratorritzat jo ezin direnak.

- Ordaintzeko zorrak eta partidak:  
Hartzekodun komertzialek ez dute esplizituki interesik sortzen eta beren balio nominalarekin erregistratzen dira.
- Taldeko enpresak:  
2018ko ekitaldiko urteko kontuak prestatzerakoan honako hauek hartu dira Taldeko enpresatzat: Sozietatearen akziodun bakarra den Durangoko Udala.
- Pasibo finantzarioen baja:  
Sozietateak pasibo finantzarioak sortzen dituzten obligazioak amaitzen direnean emango die baja.
- Zorrak korrontean eta ez korrontean sailkatzea:  
Ondoko balantzean, zorrak mugaegunen arabera sailkatzen dira, hau da, zor korronteak izango dira mugaeguntzat hamabi hilabete edo gutxiago dutenak, eta zor ez korronteak tarte hori baino handiagoa dutenak.

#### 4.6.3 Ondareko tresnak

- Kapital soziala:  
Akzio arruntak kapitaltzat sailkatzen dira. Ez dago bestelako akziorik.  
Akzio berriak jaulkitzeari edo erosteari zuzenean egotz dakizkiokeen gastuak, ondare garbian kontabilizatzeko, horren zenbatekoaren kenkaritzat hartuko dira.

meses.

Los activos financieros se clasifican en las siguientes categorías:

- a) Préstamos y partidas a cobrar: La Sociedad no ha realizado operaciones de esta naturaleza
- b) Efectivo y otros activos líquidos equivalentes: incluye el efectivo en cuentas corrientes.  
Intereses y dividendos recibidos de activos financieros:  
Los intereses y dividendos de activos financieros devengados con posterioridad al momento de adquisición son reconocidos en la cuenta de pérdidas y ganancias.

#### 4.6.2 Pasivos financieros

En concreto, son pasivos financieros aquellos débitos y partidas a pagar que tiene la Sociedad y que se han originado en la compra de bienes y servicios por operaciones de tráfico de la empresa, o también aquellos que sin tener un origen comercial, no pueden ser considerados como instrumentos financieros derivados.

- Débitos y partidas a pagar:  
Los acreedores comerciales no devengan explícitamente intereses y se registran a su valor nominal.
- Empresas del Grupo:  
En la preparación de las cuentas anuales del ejercicio 2018, se han considerado empresas del Grupo al Ayuntamiento de Durango, accionista único de la Sociedad.
- Baja de pasivos financieros:  
La Sociedad da de baja los pasivos financieros cuando se extinguen las obligaciones que los han generado.
- Clasificación de deudas entre corriente y no corriente:  
En el balance adjunto, las deudas se clasifican en función de sus vencimientos, es decir, como deudas corrientes aquéllas con vencimiento igual o anterior a doce meses y como deudas no corrientes las de vencimiento posterior a dicho período.

#### 4.6.3 Instrumentos de patrimonio

- Capital social:  
Las acciones ordinarias se clasifican como capital. No existe otro tipo de acciones.  
Los gastos directamente atribuibles a la emisión o adquisición de nuevas acciones se contabilizarán en el patrimonio neto como una deducción del importe del mismo.

- Akzio eta ondare-partaidetza propioak

Sozietateak ez dauka horrelako aktiborik.

#### 4.7 Kontabilitateko estaldurak

Arrisku jakin batzuetan jartzeko estaldura behar bada, dagokionean, Sozietateak operazioak estaltzeko egokitzat jotzen diren kontratuak egingo ditu.

#### 4.8 Transakzioak atzerriko dirutan

Sozietatearen moneta funtzionala euroa da. Ez da operaziorik egiten euroa ez den bestelako dirutan, hau da, "atzerriko monetan", eta, ondorioz, ez da aldaketarik erregistratzen truke tasen aplikazioagatik.

#### 4.9 Mozkinen gaineko zerga

Ekitaldian etekinen gainean sortutako Zergaren zenbatekoan sartzen dira bai zerga korrontea bai zerga diferitua, eta emaitza kontablearen arabera kalkulatu da, emaitza fiskalari edo Zerga oinarriari buruz sortzen diren diferentzia tenporarioekin zuzenduta, indarrean dagoen zerga tasa aplikatuz.

Etekinen gainean sortutako Zerga galera eta irabazien kontuan erregistratzen da. Dena dela, ondare garbian zuzenean erregistratzen diren partidei buruzko zergaren ondorioa ondare garbian aitortzen da.

Zerga arruntaren ondoriozko aktiboak eta pasiboak zerga agintaritzari ordaintzea edo kobratzea espero diren zenbatekoekin baloratuko dira, ekitaldia ixteko datan indarrean dagoen edo onartu eta argitaratzeko zain dagoen araudiaren arabera. Zerga korrontea Sozietateak berreskuratzen edo, dagokionean, ordaintzen duen kopurua da, ekitaldi bateko etekinaren gaineko zergaren likidazio fiskalen ondorioz. Kenkariak eta zergaren kuotako beste abantaila fiskal batzuek, atxikipenak eta konturako ordainketak izan ezik, eta aurreko ekitaldietatik datozen eta egiazki ekitaldi honetan egotzi diren galera fiskal konpentsagarriak, zerga korrontea txikiagoa izatea dakarte.

Zerga diferituan izandako gastua edo sarrera bat datoz zerga diferituagatik aitortutako eta deuseztatutako aktiboekin

- Acciones y participaciones en patrimonio propias

La Sociedad no tiene activos de esta naturaleza.

#### 4.7 Coberturas contables

En el caso de necesidad de cubrir su exposición a ciertos riesgos, la Sociedad formalizaría, en su caso, aquellos contratos considerados adecuados en cobertura de operaciones.

#### 4.8 Transacciones en moneda extranjera

La moneda funcional de la Sociedad es el euro. No se realizan operaciones en otras divisas distintas del euro denominadas en "moneda extranjera", en consecuencia, no se registran variaciones por aplicación de los tipos de cambio.

#### 4.9 Impuesto sobre beneficios

El importe del Impuesto sobre beneficios devengado en el ejercicio comprende tanto el impuesto corriente como el impuesto diferido, y se calcula en función del resultado contable corregido por las diferencias temporarias que se producen respecto al resultado fiscal o base imponible del Impuesto, aplicando el tipo impositivo vigente.

El Impuesto sobre beneficios devengado se registra en la cuenta de pérdidas y ganancias. No obstante, se reconoce en el patrimonio neto el efecto impositivo relacionado con partidas que se registran directamente en el patrimonio neto.

Los activos y pasivos por impuesto corriente se valorarán por las cantidades que se espera pagar o recuperar de las autoridades fiscales, de acuerdo con la normativa vigente o aprobada y pendiente de publicación en la fecha de cierre del ejercicio. El impuesto corriente es la cantidad que la Sociedad recupera o, en su caso, satisface como consecuencia de las liquidaciones fiscales del impuesto sobre el beneficio relativas a un ejercicio. Las deducciones y otras ventajas fiscales en la cuota del impuesto, excluidas las retenciones y pagos a cuenta, así como las pérdidas fiscales compensables de ejercicios anteriores y aplicadas efectivamente en éste, dan lugar a un menor importe del impuesto corriente.

El gasto o el ingreso por impuesto diferido se corresponderá con el reconocimiento y la cancelación de los activos y pasivos por

eta pasiboekin. Horietan sartzen dira diferentzia tenporarioak, hau da, ordaintzea edo berreskuratzea aurreikusita dauden zenbatekoak; zenbateko horiek aktiboek eta pasiboek liburuetan duten zenbatekoaren eta balio fiskalaren arteko diferentziaz datoz, eta konpentsatu gabeko zerga oinarri negatiboetatik eta fiskalki ezarri ez diren kenkari fiskalen kredituengatik. Zenbateko horiek diferentzia tenporarioari edo dagokion kredituari berreskurtzeko edo kitatzeko espero den karga tipoa ezarri erregistratzen dira.

Zerga diferituen ondoriozko diferentzia tenporario zergagarri guztietarako pasiboak aitortzen dira, ez badiete emaitza fiskalari eta emaitza kontableari eragiten.

Horrez gain, zerga diferituen ondoriozko aktiboak soilik errekonozitzen dira probablea baldin bada Sozietateak, etorkizunean, horiek egiazko bihurtzeko moduko zerga irabaziak izango dituela.

Ondare kontuetan zuzenean egindako kargu edo ordainketen operazioengatik zerga diferituen ondorioz sortutako aktiboak eta pasiboak ere ondare netoko kontrapartida gisa kontabilizatzen dira.

Kontabilitateko itxiera bakoitzean berriro hartzen dira kontuan erregistratutako zerga diferituen ondoriozko aktiboak, horiei egin beharreko zuzenketak eginda, etorkizunean berreskurtzeko zalantzak badaude. Halaber, itxiera bakoitzean balantzean erregistratu gabeko zerga diferituen ondoriozko aktiboak ebaluako dira, eta horiek kontuan hartuko dira etorkizunean etekin fiskalekin berreskura daitezkeela uste bada.

#### **4.10 Sarrerak eta gastuak**

Sarrerak eta gastuak sorrarazpen irizpidearen arabera egozten dira, hau da, horiek ordezkatzeko dituzten ondasunen eta zerbitzuen egiazko mugimendua gertatzen denean, alde batera utzita horietatik ondorioztatzen den diru korrontea edo finantzarioa noiz gertatzen den.

#### **4.11 Hornidurak eta kontingentziak**

Urteko kontuek jasotzen dituzten horniduren ezaugarria da espero dela horien obligazioari erantzun behar izateko probabilitatea erantzun behar ez izateko

impuesto diferido. Estos incluirán las diferencias temporarias que se identifiquen como aquellos importes que se prevén pagaderos o recuperables derivados de las diferencias entre los importes en libros de los activos y pasivos y su valor fiscal, así como las bases imponibles negativas pendientes de compensación y los créditos por deducciones fiscales no aplicados fiscalmente. Dichos importes se registrarán aplicando a la diferencia temporaria o crédito que corresponda el tipo de gravamen al que se espera recuperarlos o liquidarlos.

Se reconocen pasivos por impuestos diferidos para todas las diferencias temporarias imponibles, que no afectan ni al resultado fiscal ni al resultado contable.

Por su parte, los activos por impuestos diferidos sólo se reconocen en la medida en que se considere probable que la Sociedad vaya a disponer de ganancias fiscales futuras contra las que poder hacerlos efectivos.

Los activos y pasivos por impuestos diferidos, originados por operaciones con cargos o abonos directos en cuentas de patrimonio, se contabilizan también con contrapartida en patrimonio neto.

En cada cierre contable se reconsideran los activos por impuestos diferidos registrados, efectuándose las oportunas correcciones a los mismos en la medida en que existan dudas sobre su recuperación futura. Asimismo, en cada cierre se evaluarán los activos por impuestos diferidos no registrados en balance y éstos serán objeto de reconocimiento en la medida en que pase a ser probable su recuperación con beneficios fiscales futuros.

#### **4.10 Ingresos y gastos**

Los ingresos y gastos se imputan en función del criterio de devengo, es decir, cuando se produce la corriente real de bienes y servicios que los mismos representan, con independencia del momento en que se produzca la corriente monetaria o financiera derivada de ellos.

#### **4.11 Provisiones y contingencias**

Las cuentas anuales recogen todas las provisiones con respecto a las cuales se estima que la probabilidad de que se tenga que atender la obligación es mayor que de

probabilitatea baino handiagoa dela. Pasibo kontingenteak ez dira urteko kontuetan jasotzen, eta horien informazioa memoriako oharretan ematen da, urrunekotzat jotzen ez diren heinean.

**Abian dauden prozedura judizialak eta/edo erreklamazioak:**

2018ko ekitaldiaren itxieran Sozietatearen kontra prozedura judizialik edo erreklamaziorik ez zeuden martxan, bere jardueraren ohiko garapenaren ondorioz.

**4.12 Ingurumenari eragiten dioten jarduerak**

Sozietatearen jarduerak bere izaeragandik, ingurumenari ez dio eragiten.

Ingurumen jarduera da ingurumenari egiten zaion kaltea prebenitzen, murrizten edo konpontzen duena.

Ingurumenari buruzko aktibotzat jotzen dira Sozietatearen jardueran modu iraunkorrean erabiltzen diren ondasunetan izandako kostuak, horien helburu nagusia ingurumen inpaktua minimizatzea eta ingurumena babestea eta hobetzea delarik, etorkizuneko kutsadura murriztea edo deuseztatzea barne.

Ingurumenari lotutako gainerako gastuak, ibilgetuko elementuak erosteko egindakoak ez direnak, ekitaldiko gastutzat jotzen dira.

Sozietateak ez du ibilgetu materialeaninbertziorik egin, eta ez du gasturik egin bere helburua ingurugiroan inpaktuarik ez egitekoa denik, ezta bere babes edo hobetzeari.

Sozietateak uste du ez duela gertakizunik kontzeptu honengatik.

**4.13 Langile gastuak eta pentsioengatiko konpromisoak**

Langile gastuetan sartzen dira une bakoitzean maila sozialean sortzen diren hartzeko eta betebeharrak guztiak, derrigorrezkoak zein borondatezkoak, eta betebeharrak errekonozitzen dira aparteko ordainsariei, oporrei edo hartzeko aldagarriei eta horiei elkartutako gastuei

lo contrario. Los pasivos contingentes no se reconocen en las cuentas anuales, sino que se informa sobre los mismos en las notas de la memoria, en la medida en que no sean considerados como remotos.

**Procedimientos judiciales y/ o reclamaciones en curso:**

Al cierre del ejercicio 2018 no existen procedimientos judiciales ni reclamaciones entablados contra la Sociedad con origen en el desarrollo habitual de sus actividades.

**4.12 Actuaciones con incidencia en el medio ambiente**

La actividad de la Sociedad, por su naturaleza no tiene un impacto medioambiental significativo.

La actividad medioambiental es aquella cuyo objetivo consiste en prevenir, reducir o reparar el daño que se produzca sobre el medioambiente.

Se considera activo de naturaleza medioambiental el coste incurrido en los bienes que son utilizados de forma duradera en la actividad de la Sociedad, cuya finalidad principal es la minimización del impacto medioambiental y la protección y mejora del medioambiente, incluyendo la reducción o eliminación de la contaminación futura.

El resto de los gastos relacionados con el medio ambiente, distintos de los realizados para la adquisición de elementos de inmovilizado, se consideran gastos del ejercicio.

La Sociedad no ha realizado ninguna inversión en inmovilizado material ni se ha incurrido en ningún gasto cuyo fin sea la minimización del impacto medioambiental y la protección y mejoras del medioambiente.

La Sociedad considera que no tiene contingencia alguna por este concepto.

**4.13 Gastos de personal y compromisos por pensiones**

Los gastos de personal incluyen todos los haberes y las obligaciones de orden social obligatorias o voluntarias devengadas en cada momento, reconociendo las obligaciones por pagas extras, vacaciones o haberes variables y sus gastos asociados.

dagokienez.

Pentsio sistema osagarrietarako ekarpenen kontzeptuan Elkarkidetza BGAEari egindako ekarpenak sartzen dira, zeinak Elkarkidetzak kategoria profesional bakoitzerako ezarrita dituen.

Kaleratzeagatik kalte-ordainak:

Arrazoi justifikatu bat dagoenean izan ezean, sozietateek langileei kalte-ordainak eman behar dizkiete zerbitzua ematen uzteko esaten dietenean.

Enplegua modu anormalean bukatzeko beharrik aurreikusten ez denez, eta beren borondatez zerbitzuari uzten dioten langileek kalte-ordainik jasotzen ez dutenez, kalte-ordainen ordainketak, gertatzen direnean, gastuetan kargatzen dira, kaleratzea gauzatzeko erabakia hartzen den unean.

#### **4.14 Akzioetan oinarritutako ordainketak**

Kasu honetan, eginkizun exekutiboak dituzten administratzaileentzat, zuzendarientzat eta langileentzat, akzioen gaineko aukera planak ez dira aplikagarriak.

#### **4.15 Diru laguntzak, emaitzak eta legatuak**

Jasotako diru laguntzak, emaitzak eta legatuak kontabilizatzeko, Sozietateak honako irizpide hauei jarraitzen die:

- a) Kapitaleko diru laguntza, emaitza eta legatu ez itzulgarriak: ez da horrelako operaziorik egin.
- b) Diru laguntza itzulgarriak: Itzulgarri izaera duten bitartean, pasibo gisa kontabilizatzen dira.
- c) Ustiapeneko diru laguntzak: Emaitzetara ordaintzen dira ematen diren unean. Gastu jakin batzuk finantzatzeko ematen badira, finantzatutako gastu horiek sortu ahala egotziko dira.

Emandako laguntzak emandako zenbatekoaren arrazoizko balioarekin baloratzen dira.

#### **4.16 Negozio konbinazioak**

Urteko kontuak formulatzeko unera arte ez da horrelako operaziorik egin.

#### **4.17 Negozio bateratuak**

Urteko kontuak formulatzeko unera arte ez da horrelako operaziorik egin.

El concepto de aportaciones a sistemas complementarios de pensiones incluye las aportaciones efectuadas a la E.P.S.V. Elkarkidetza establecidas para cada categoría profesional por Elkarkidetza.

Indemnizaciones por despido:

Excepto en el caso de causa justificada, las sociedades vienen obligadas a indemnizar a sus empleados cuando son cesados en sus servicios.

Ante la ausencia de cualquier necesidad previsible de terminación anormal del empleo y dado que no reciben indemnizaciones aquellos empleados que cesan voluntariamente en sus servicios, los pagos por indemnizaciones, cuando surgen, se cargan a gastos en el momento en que se toma la decisión de efectuar el despido.

#### **4.14 Pagos basados en acciones**

No son de aplicación, en este caso, planes de opciones sobre acciones dirigidos a Administradores con funciones ejecutivas, directivos y empleados.

#### **4.15 Subvenciones, donaciones y legados**

Para la contabilización de las subvenciones, donaciones y legados recibidos la Sociedad sigue los criterios siguientes:

- a) Subvenciones, donaciones y legados de capital no reintegrables: no se han realizado operaciones de esta naturaleza
- b) Subvenciones de carácter reintegrables: Mientras tienen el carácter de reintegrables se contabilizan como pasivos.
- c) Subvenciones de explotación: Se abonan a resultados en el momento en que se conceden.

Si se conceden para financiar gastos específicos, la imputación se realizará a medida que se devenguen los gastos financiados.

Las subvenciones de carácter monetario se valoran por el valor razonable del importe.

#### **4.16 Combinaciones de negocios**

Hasta el momento de la formulación de las cuentas anuales no se han realizado operaciones de esta naturaleza.

#### **4.17 Negocios conjuntos**

Hasta el momento de la formulación de las cuentas anuales no se han realizado operaciones de esta naturaleza.

**4.18 Aktibo ez korronteak eta saltzeko mantendutako elementu multzo besterengarriak**

Sozietateak ez dauka saltzeko mantendutako aktibo ez korrontetzat sailkatutako elementurik edo multzo besterengarriarik.

**4.19 Etendako operazioak**

Sozietateak ez dauka erregistratuta jardura etentzat sailka daitekeen operaziorik.

**4.18 Activos no corrientes y grupos enajenables de elementos mantenidos para la venta**

La Sociedad no dispone de elementos clasificados como activos no corrientes mantenidos para la venta, o grupos enajenables.

**4.19 Operaciones interrumpidas**

La Sociedad no registra operaciones clasificables como actividad interrumpida.

| 5. | IBILGETU MATERIALA                                                                                                                 | 5. | INMOVILIZADO MATERIAL                                                                                                                                                    |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | 2017ko ekitaldian zehar, ibilgetu materialaren eta horri dagozkion amortizazio metatuen kontu desberdinetan mugimendu hau izan da: |    | El movimiento habido durante el ejercicio 2017 en las diferentes cuentas del inmovilizado material y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, es el siguiente: |

| 2017                                                                             | Hasierako saldoa<br>Saldo Inicial | 2017ko altak/<br>Altas 2017 | 2017ko bajak/<br>Bajas 2017 | Amaierako<br>saldoa/ Saldo<br>Final |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-------------------------------------|
| KOSTUA / COSTE                                                                   |                                   |                             |                             |                                     |
| – Altzariak / Mobiliario                                                         | 10.773,11                         | ----                        | ----                        | 10.773,11                           |
| – Informazio prozesuetarako ekipamenduak /<br>Equipos para procesos informáticos | 13.767,85                         | 1.979,56                    | ----                        | 15.747,41                           |
| KOSTUA GUZTIRA / TOTAL COSTE                                                     | 24.540,96                         | 1.979,56                    | ----                        | 26.520,52                           |
| AMORTIZAZIO METATUA/ AMORTIZACIÓN ACUMULADA                                      |                                   |                             |                             |                                     |
| – Altzariak / Mobiliario                                                         | (9.825,56)                        | (947,55)                    | ----                        | (10.773,11)                         |
| – Informazio prozesuetarako ekipamenduak /<br>Equipos para procesos informáticos | (12.151,71)                       | (538,75)                    | 0,12                        | (12.690,34)                         |
| AMORTIZAZIOA GUZTIRA / TOTAL                                                     | (21.977,27)                       | (1.486,30)                  | 0,12                        | (23.463,45)                         |
| GUZTIRA GARBIA/ TOTAL NETO                                                       | 2.563,69                          | 493,26                      | (0,12)                      | 3.057,07                            |

2018ko ekitaldian zehar, ibilgetu materialaren eta horri dagozkion amortizazio metatuen kontu desberdinetan mugimendu hau izan da:

El movimiento habido durante el ejercicio 2018 en las diferentes cuentas del inmovilizado material y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, ha sido el siguiente:



| 2018                                                                                           | Hasierako<br>saldoa Saldo<br>Inicial | 2018ko<br>altak/ Altas<br>2018 | 2018ko<br>bajak/ Bajas<br>2018 | Amaierako<br>saldoa/ Saldo<br>Final |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|
| <b>KOSTUA / COSTE</b>                                                                          |                                      |                                |                                |                                     |
| – Altzariak / <b>Mobiliario</b>                                                                | 10.773,11                            | ----                           | ----                           | 10.773,11                           |
| – Informazio prozesuetarako<br>ekipamenduak / <b>Equipos para procesos de<br/> información</b> | 15.747,41                            | ----                           | ----                           | 15.747,41                           |
| <b>KOSTUA GUZTIRA / TOTAL COSTE</b>                                                            | <b>26.520,52</b>                     | <b>----</b>                    | <b>----</b>                    | <b>26.520,52</b>                    |
| <b>AMORTIZAZIO METATUA/ AMORTIZACIÓN ACUMULADA</b>                                             |                                      |                                |                                |                                     |
| – Altzariak / <b>Mobiliario</b>                                                                | (10.773,11)                          | ----                           | ----                           | (10.773,11)                         |
| – Informazio prozesuetarako<br>ekipamenduak / <b>Equipos para procesos de<br/> información</b> | (12.690,34)                          | (1.033,64)                     | ----                           | (13.723,98)                         |
| <b>AMORTIZAZIOA GUZTIRA / TOTAL</b>                                                            | <b>(23.463,45)</b>                   | <b>(1.033,64)</b>              | <b>----</b>                    | <b>(24.497,09)</b>                  |
| <b>GUZTIRA GARBIA / TOTAL NETO</b>                                                             | <b>3.057,07</b>                      | <b>(1.033,64)</b>              | <b>----</b>                    | <b>2.023,43</b>                     |

2017 eta 2018 ekitaldi bukaeran, ibilgetu material guztiz amortizatuak bainan erabiltzen jarraitzen zirenak, honako hauek ziren:

Al cierre de los ejercicios 2017 y 2018 la Sociedad tenía algunos elementos del inmovilizado material totalmente amortizados que seguían en uso, conforme al siguiente detalle:

|                                                                                                | <b>KOSTUA / COSTE</b> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| – Altzariak / <b>Mobiliario</b>                                                                | 10.773,11             |
| – Informazio prozesuetarako<br>ekipamenduak / <b>Equipos para<br/> procesos de información</b> | 11.612,84             |

2018ko abenduaren 31ko datarekin, Sozietateak ez dauka finantzazko gasturik kapitalizatuta ibilgetu materialaren epigrafean.

Al 31 de diciembre de 2018 no existen gastos financieros capitalizados dentro del epígrafe del inmovilizado material.

2018ko abenduaren 31n Sozietateak ez dauka aktiboak saltzeko kontraturik izenpetuta.

Al 31 de diciembre de 2018 la Sociedad no tiene contratos firmados para la venta de activos.

2018ko abenduaren 31n ez dago aktibo materialik pasiboen bermerako titularitate murrizketa duenik.

Al 31 de diciembre de 2018 no existen activos materiales sujetos a restricciones de titularidad como garantías de pasivos.

Ez dago gertaerarik ibilgetu materialari eragiten dionik, esaterako: auziak, bahimenduak, eta abar.

No se dan circunstancias que afecten al inmovilizado material tales como: litigios, embargos, etc.

|           |                                                                                                                                  |           |                                                                                                                                                                            |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.</b> | <b>HIGIEZINETAKO INBERTSIOAK</b>                                                                                                 | <b>6.</b> | <b>INVERSIONES INMOBILIARIAS</b>                                                                                                                                           |
|           | Sozietateak ez du higiezinik.                                                                                                    |           | La Sociedad no es propietaria de inmuebles.                                                                                                                                |
| <b>7.</b> | <b>IBILGETU UKIEZINA</b>                                                                                                         | <b>7.</b> | <b>INMOVILIZADO INTANGIBLE</b>                                                                                                                                             |
|           | 2017. ekitaldian zehar, ibilgetu ukiezinaren eta horri dagozkion amortizazio metatuen kontu desberdinetan mugimendu hau izan da: |           | El movimiento habido durante el ejercicio 2017 en las diferentes cuentas del inmovilizado intangible y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, es el siguiente: |

| <b>2017</b>                                                  | <b>Hasierako saldoa<br/>Saldo Inicial</b> | <b>2017ko altak/<br/>Altas 2017</b> | <b>2017ko bajak/<br/>Bajas 2017</b> | <b>Amaierako saldoa/<br/>Saldo Final</b> |
|--------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>KOSTUA / COSTE</b>                                        |                                           |                                     |                                     |                                          |
| – Aplikazio informatikoak / <b>Aplicaciones informáticas</b> | 2.107,72                                  | ----                                | ----                                | 2.107,72                                 |
| <b>KOSTUA GUZTIRA / TOTAL COSTE</b>                          | <b>2.107,72</b>                           | <b>----</b>                         | <b>----</b>                         | <b>2.107,72</b>                          |
| <b>AMORTIZAZIO METATUA/ AMORTIZACIÓN ACUMULADA</b>           |                                           |                                     |                                     |                                          |
| – Aplikazio informatikoak / <b>Aplicaciones informáticas</b> | (2.107,72)                                | ----                                | ----                                | (2.107,72)                               |
| <b>AMORTIZAZIOA GUZTIRA / TOTAL</b>                          | <b>(2.107,72)</b>                         | <b>(----</b>                        | <b>----</b>                         | <b>(2.107,72)</b>                        |
| <b>GUZTIRA GARBIA/ TOTAL NETO</b>                            | <b>0,00</b>                               | <b>----</b>                         | <b>----</b>                         | <b>0,00</b>                              |

2018. ekitaldian zehar, ibilgetu ukiezinaren eta horri dagozkion amortizazio metatuen kontu desberdinetan mugimendu hau izan da:

El movimiento habido durante el ejercicio 2018 en las diferentes cuentas del inmovilizado intangible y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, es el siguiente:

| <b>2018</b>                                                  | <b>Hasierako saldoa<br/>Saldo Inicial</b> | <b>2018ko altak/<br/>Altas 2018</b> | <b>2018ko bajak/<br/>Bajas 2018</b> | <b>Amaierako saldoa/<br/>Saldo Final</b> |
|--------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>KOSTUA / COSTE</b>                                        |                                           |                                     |                                     |                                          |
| – Aplikazio informatikoak / <b>Aplicaciones Informáticas</b> | 2.107,72                                  | 2.952,40                            | ----                                | 5.060,12                                 |
| <b>KOSTUA GUZTIRA / TOTAL COSTE</b>                          | <b>2.107,72</b>                           | <b>2.952,40</b>                     | <b>----</b>                         | <b>5.060,12</b>                          |
| <b>AMORTIZAZIO METATUA/ AMORTIZACIÓN ACUMULADA</b>           |                                           |                                     |                                     |                                          |
| – Aplikazio informatikoak / <b>Aplicaciones informáticas</b> | (2.107,72)                                | (38,42)                             | ----                                | (2.146,14)                               |
| <b>AMORTIZAZIOA GUZTIRA / TOTAL</b>                          | <b>(2.107,72)</b>                         | <b>(----</b>                        | <b>----</b>                         | <b>(2.146,14)</b>                        |
| <b>GUZTIRA GARBIA/ TOTAL NETO</b>                            | <b>0,00</b>                               | <b>2.913,98</b>                     | <b>----</b>                         | <b>2.913,98</b>                          |

2017 eta 2018 ekitaldi bukaeran, ibilgetu ukaezina guztiz amortizatuak baina erabiltzen jarraitzen zirenak, honako hauek ziren:

Al cierre de los ejercicios 2017 y 2018 la Sociedad tenía algunos elementos del inmovilizado intangible totalmente amortizados que seguían en uso, conforme al siguiente detalle:

| KOSTUA / COSTE                                           |          |
|----------------------------------------------------------|----------|
| - Aplikazio informatikoak /<br>Aplicaciones informáticas | 2.107,72 |

2018ko abenduaren 31ko datarekin, Sozietateak ez dauka finantzazko gasturik kapitalizatuta ibilgetu ukaezinaren epigrafean.

A 31 de diciembre de 2018 no existen gastos financieros capitalizados dentro del epígrafe de inmovilizado intangible.

2018ko abenduaren 31n ez dago aktibo ukiezinik pasiboen bermerako titularitate murrizketa duenik.

Al 31 de diciembre de 2018 no existen activos intangibles sujetos a restricciones de titularidad como garantías de pasivos.

Ez dago gertaerarik ibilgetu ukiezinari eragiten dionik, esaterako: auziak, bahimenduak, eta abar

No se dan circunstancias que afecten al inmovilizado intangible tales como: litigios, embargos, etc.

| 8.  | ERRENTAMENDUAK ETA ANTZEKO<br>BESTE ERAGIKETA BATZUK                                                                                                                                                                           | 8.  | ARRENDAMIENTOS Y OTRAS<br>OPERACIONES DE NATURALEZA<br>SIMILAR                                                                                                                                          |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 8.1 | <b>Finantza errentamendua</b><br>2018ko ekitaldiaren amaieran, Sozietateak ez dauka finantza errentamenduko erregimeneko ondasunik errekonozituta, ez errenta emaille finantzario gisa, ez errenta hartzaile finantzario gisa. | 8.1 | <b>Arrendamiento financiero</b><br>Al cierre del ejercicio 2018, la Sociedad no tiene reconocidos bienes en régimen de arrendamiento financiero en condición de arrendador y/o arrendatario financiero. |
| 8.2 | <b>Errentamendu operatiboa</b><br>2018ko ekitaldiaren amaieran Sozietateak ez dauka kontraturik izenpetuta errenta emaille gisa.                                                                                               | 8.2 | <b>Arrendamiento Operativo</b><br>Al cierre del ejercicio 2018, no existen contratos de arrendamiento suscritos por la Sociedad en calidad de arrendadora.                                              |
| 9.  | FINANTZA TRESNAK                                                                                                                                                                                                               | 9.  | INSTRUMENTOS FINANCIEROS                                                                                                                                                                                |

- 9.1 **Aipamen orokorrak**  
Finantza tresnak izaeraren eta gizartean betetzen duten funtzioaren arabera sailkatu dira, aurreko 4.6 Oharrean adierazitako aipamen deskriptiboen arabera.
- 9.2 **Finantza tresnek enpresaren finantza egoeran eta emaitzetan duten garrantziari buruzko informazioa.**

- 9.1 **Consideraciones generales**  
Los instrumentos financieros se han clasificado y valorado según su naturaleza y función que cumplen en la Sociedad, conforme a los comentarios descriptivos incorporados en la Nota 4.6 anterior.
- 9.2 **Información sobre la relevancia de los instrumentos financieros en la situación financiera y los resultados de la empresa.**

- 9.2.1 Balantzeari lotutako informazioa
- a) Aktibo finantzarioen eta pasibo finantzarioen kategoriak  
2017ko abenduaren 31ko balantzean aktibo finantzarioen kategoriakako xehetasuna hau da, balorazio arauetan araututako sailkapenaren arabera:

|                                | Epe luzeko aktibo finantzarioak /<br>Activos financieros a<br>largo plazo | Epe laburreko aktibo finantzarioak /<br>Activos financieros a<br>corto plazo | GUZTIRA /TOTAL |
|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Diruzaintza / <b>Tesorería</b> | ---                                                                       | 227.839,04                                                                   | 227.839,04     |

2018ko abenduaren 31ko balantzean aktibo finantzarioen kategoriakako xehetasuna hau da, balorazio arauetan araututako sailkapenaren arabera:

|                                | Epe luzeko aktibo finantzarioak /<br>Activos financieros a<br>largo plazo | Epe laburreko aktibo finantzarioak /<br>Activos financieros a<br>corto plazo | GUZTIRA /TOTAL |
|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Diruzaintza / <b>Tesorería</b> | ---                                                                       | 311.034,16                                                                   | 311.034,16     |

2017ko abenduaren 31ko balantzean jasotako finantza-pasiboen kategoriaren ondoriozko xehetasuna, balorazio-irizpideetan araututako sailkapenarekin bat etorriz, ondoko hauek dira:

| 2017.12.31<br>31.12.2017                                                                                   | Epe luzeko pasibo finantzarioak /<br>Pasivos financieros a<br>largo plazo | Epe laburreko pasibo finantzarioak /<br>Pasivos financieros a<br>corto plazo | GUZTIRA /TOTAL   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Bestelako pasibo finantzarioak /<br><b>Otros pasivos financieros</b>                                       | ---                                                                       | 1.979,56                                                                     | 1.979,56         |
| Hornitzaileak, taldeko enpresak /<br><b>Proveedores empresas del grupo</b>                                 | ---                                                                       | 38.772,61                                                                    | 38.772,61        |
| Hainbat hartzekodun /<br><b>Acreeedores varios</b>                                                         | ---                                                                       | 12.653,01                                                                    | 12.653,01        |
| Administrazio Publikoekiko<br>bestelako zorrak / <b>Otras deudas con<br/>las Administraciones Públicas</b> | ---                                                                       | 5.573,43                                                                     | 5.573,43         |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                                                                                      | ---                                                                       | <b>56.999,05</b>                                                             | <b>56.999,05</b> |

2018ko abenduaren 31ko balantzean jasotako finantza-pasiboen kategoriaren ondoriozko xehetasuna, balorazio-irizpideetan araututako sailkapenarekin

- 9.2.1 Información relacionada con el balance
- a) Categorías de activos financieros y pasivos financieros  
El detalle por categorías de los activos financieros registrados en el balance al 31 de diciembre de 2017, de acuerdo con la clasificación regulada en las normas de valoración es el siguiente:

El detalle por categorías de los activos financieros registrados en el balance al 31 de diciembre de 2018, de acuerdo con la clasificación regulada en las normas de valoración es el siguiente:

El detalle por categorías de los pasivos financieros registrados en el balance al 31 de diciembre de 2017, de acuerdo con la clasificación regulada en las normas de valoración es el siguiente:

El detalle por categorías de los pasivos financieros registrados en el balance al 31 de diciembre de 2018, de acuerdo con la clasificación regulada en las normas de

bat etorriz, ondoko hauek dira:

valoración es el siguiente:

| 2018.12.31<br>31.12.2018                                                                           | Epe luzeko pasibo<br>finantzarioak /<br>Pasivos financieros a<br>largo plazo | Epe laburreko pasibo<br>finantzarioak /<br>Pasivos financieros a<br>corto plazo | GUZTIRA /TOTAL   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Hornitzaileak / Proveedores                                                                        |                                                                              | 2.469,88                                                                        | 2.469,88         |
| Hornitzaileak, taldeko enpresak /<br>Proveedores empresas del grupo                                | ---                                                                          | 44.103,46                                                                       | 44.103,46        |
| Hainbat hartzekodun /<br>Acreedores varios                                                         | ---                                                                          | 7.562,98                                                                        | 7.562,98         |
| Administrazio Publikoekiko<br>bestelako zorrak / Otras deudas con<br>las Administraciones Públicas | ---                                                                          | 10.895,20                                                                       | 10.895,20        |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                                                                              | <b>---</b>                                                                   | <b>65.031,52</b>                                                                | <b>65.031,52</b> |

- b) Arrazoizko balioa duten eta galeren eta irabazien kontuan aldaketak dituzten aktibo finantzarioak eta pasibo finantzarioak: Kasu honetan, kategoria honen barruan ez da aktibo ez pasibo finantzarioz izendatu eta, ondorioz, ez dagokio horri buruzko informazioa ematea.
- c) Birsailkapenak Ekitaldian zehar ez da finantza tresnarik birsailkatu.
- d) Sailkapena mugaegunen arabera Ondoko 2017ko balantzea osatzen duten partiden sailkapena hau da, mugaegunaren arabera (eurotan).

- b) Activos financieros y pasivos financieros a valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias. En este caso, no se han designado activos ni pasivos financieros dentro de esta categoría por lo que no procede la incorporación de información a este respecto.
- c) Reclasificaciones No se han reclasificado instrumentos financieros durante el ejercicio.
- d) Clasificación por vencimientos El detalle por vencimientos de las partidas que forman parte del balance en 2017 adjunto es el siguiente (en euros):

| FINANTZARIO AKTIBOAK<br>ACTIVOS FINANCIEROS | 2017              | 2018       | 2019       | 2020       | GUZTIRA /TOTAL    |
|---------------------------------------------|-------------------|------------|------------|------------|-------------------|
| Diruzaintza / Tesorería                     | 227.839,04        | ---        | ---        | ---        | 227.839,04        |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                       | <b>227.839,04</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>227.839,04</b> |

| FINANTZARIO PASIBOAK<br>PASIVOS FINANCIEROS                                                        | 2017             | 2018       | 2019       | 2020       | GUZTIRA /TOTAL   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------|------------|------------|------------------|
| Bestelako pasibo finantzarioak /<br>Acreedores empresas del grupo                                  | 1.979,56         | ---        | ---        | ---        | 1.979,56         |
| Hornitzaileak, taldeko enpresak /<br>Proveedores empresas del grupo                                | 38.772,61        | ---        | ---        | ---        | 38.772,61        |
| Hainbat hartzekodun /<br>Acreedores varios                                                         | 12.653,01        | ---        | ---        | ---        | 12.653,01        |
| Administrazio Publikoekiko bestelako<br>zorrak / Otras deudas con las<br>Administraciones Públicas | 5.573,43         | ---        | ---        | ---        | 5.573,43         |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                                                                              | <b>56.999,05</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>56.999,05</b> |

Ondoko 2018ko balantzea osatzen duten partiden sailkapena hau da, mugaegunaren arabera (eurotan).

El detalle por vencimientos de las partidas que forman parte del balance en 2018 adjunto es el siguiente (en euros):

| FINANTZARIO AKTIBOAK<br>ACTIVOS FINANCIEROS | 2018              | 2019       | 2020       | 2021       | GUZTIRA /TOTAL    |
|---------------------------------------------|-------------------|------------|------------|------------|-------------------|
| Diruzaintza / <i>Tesorería</i>              | 311.034,16        | ---        | ---        | ---        | 311.034,16        |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                       | <b>311.034,16</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>311.034,16</b> |

  

| FINANTZARIO PASIBOAK<br>PASIVOS FINANCIEROS                                                                | 2018             | 2019       | 2020       | 2021       | GUZTIRA /TOTAL   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------|------------|------------|------------------|
| Hornitzaileak / <i>Proveedores</i>                                                                         | 2.469,88         | ---        | ---        | ---        | 2.469,88         |
| Hornitzaileak, taldeko enpresak /<br><i>Proveedores empresas del grupo</i>                                 | 44.103,46        | ---        | ---        | ---        | 44.103,46        |
| Hainbat hartzekodun /<br><i>Acreedores varios</i>                                                          | 7.562,98         | ---        | ---        | ---        | 7.562,98         |
| Administrazio Publikoekiko bestelako<br>zorrak / <i>Otras deudas con las<br/>Administraciones Públicas</i> | 10.895,20        | ---        | ---        | ---        | 10.895,20        |
| <b>GUZTIRA /TOTAL</b>                                                                                      | <b>65.031,52</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>---</b> | <b>65.031,52</b> |

- e) Bermetan lagatako eta onartutako aktiboak. Ekitaldiaren amaieran Sozietateak ez zeukan garantiak emandako edo lotutako aktibo finantzariorik. Ekitaldiaren amaieran Sozietateak ez zuen jasota operazioen garantiarako ondasunik.
- f) Kreditu arriskuaren ondorioz balioa hondatzeagatik egindako zuzenketak. 2018ko ekitaldian zehar Sozietateak ez du zuzenketak egin bere epe laburrerako finantza tresnetan balioa hondatzeagatik.
- g) Kontratuko baldintzak ez ordaintzea eta ez betetzea. Hirugarrenekin hartutako betebaharrak betetzeari buruz ez da inolako gorabeherarik gertatu.
- h) Ezaugarri bereziak dituzten zorrak. Sozietateak ez dauka ezaugarri bereziak dituen zorrik

9.2.2 Galeren eta Irabazien Kontuari eta Ondare Garbiari lotutako informazioa. Finantza sarrerak eta gastuak. Galeren eta irabazien kontuan ez dago finantza tresnetatik ondorioztatzen den bestelako inolako eraginik (sarrera/gastua), interes-tasa efektiktiboalres metodoa aplikatuta.

9.2.3 Memorian sartu beharreko bestelako informazioa.

- a) Estalduren kontabilitatea. Sozietatearen iritziz, ez da beharrezkoa finantza tresna eratorriak erabiltzea bere etorkizuneko jarduerak, operazioak eta diru fluxu efektiboak aurki ditzaketen arriskuak estaltzeko.

- e) Activos cedidos y aceptados en garantía. Al cierre del ejercicio la Sociedad no tenía activos financieros entregados o afectados a garantías. Al cierre del ejercicio la Sociedad no había recibido bienes en garantía de operaciones.
- f) Correcciones por deterioro del valor originadas por el riesgo crediticio. Durante el ejercicio 2018 la Sociedad no ha generado correcciones por deterioro de valor en sus instrumentos financieros a corto plazo.
- g) Impago e incumplimiento de condiciones contractuales. No se ha producido incidencia alguna en el cumplimiento de las obligaciones con terceros.
- h) Deudas con características especiales. La Sociedad no tiene deudas con características especiales.

9.2.2 Información relacionada con la cuenta de Pérdidas y Ganancias y el Patrimonio Neto Ingresos y gastos financieros. No existe ningún otro impacto (ingreso/gasto) en la cuenta de pérdidas y ganancias que se derive del registro de instrumentos financieros, por aplicación del tipo de interés efectivo.

9.2.3 Otra información a incluir en la memoria.

- a) Contabilidad de coberturas. La Sociedad estima como innecesaria la utilización de instrumentos financieros derivados para cubrir los riesgos a los que se encuentran expuestas sus actividades, operaciones y flujos de efectivo futuros.

- b) Arrazoizko balioa.  
Finantza tresnen arrazoizko balioa balantzearen datan merkatuan dauden prezioetan oinarritzen da.  
Operazio komertzialengatik liburuetan zorrak duten balioa arrazoizko balioetik hurbil dagoela adierazten da.
- c) Taldeko enpresak, multitaldekoak eta elkartuak.  
Enpresak ez du taldeko enpresen, multitaldekoen edo enpresa elkartuen finantza partaidetzarik erosi.
- d) Bestelako informazioa.  
Sozietateak, kasu honetan, ez du aktibo finantzarioak erosteko edo saltzeko konpromiso irmorik eta, ondorioz, ez dagokio inolako xehapenik egitea.  
Ez dago aktibo finantzarioei eragiten dieten egoera nabarmenik, hau da, litigiorik, bahimendurik, etab.

### 9.3 Finantza tresnen izaerari eta arrisku mailari buruzko informazioa.

- 9.3.1 Informazio kualitatiboa.  
Ondoren, Sozietateari eragiten dioten finantza arrisku nagusiak adierazten dira:
- a) Kreditu arriskua:  
Sozietateak bere altxortegi guztia dauka kreditu maila handia duen finantza erakundeetan.
- b) Likidez ariskua:  
Likidezia segurtatzeko helburuarekin eta bere jardueragatik ordaintzeko ondorioztatzen diren konpromiso guztiei erantzun ahal izateko, Sozietateak balantzean erakusten den altxortegia dauka.

### 9.4 Ondare garbia eta fondo propioak.

2018ko abenduaren 31ko datarekin, Sozietatearen kapital soziala 121 akzio izendunek ordezkatzeko dute; bakoitzak 500,00 euroko balio izendatua du, eta Durangoko Udalak guztiz harpidetuak eta ordainduak ditu, Sozietatearen akziodun bakarra den heinean.

Sozietatearen akzioak ez daude murrizketen pean.

Legezko erreserba.

Sozietate Anonimoen Legearen Testu Bateratuaren arabera, ekitaldiko etekinaren %10aren pareko kopuru bat legezko erreserbara bideratu behar da, hori,

- b) Valor razonable.  
El valor razonable de los instrumentos financieros se basa en los precios de mercado a la fecha del balance.  
Se asume que el valor en libros de los débitos por operaciones comerciales se aproxima a su valor razonable.
- c) Empresas del grupo, multigrupo y asociadas.  
La Sociedad no ha realizado adquisición de participaciones financieras de empresas del grupo, multigrupo y asociadas.
- d) Otro tipo de información.  
La Sociedad no tiene, en este caso, compromisos firmes de compra o venta de activos financieros, en consecuencia no procede realizar desglose alguno.  
No hay circunstancias de carácter sustantivo que afecten a los activos financieros, tales como litigios, embargos, etc...

### 9.3 Información sobre naturaleza y nivel de riesgo de los instrumentos financieros.

- 9.3.1 Información cualitativa.  
A continuación se indican los principales riesgos financieros que impactan a la Sociedad:
- a) Riesgo de crédito:  
La Sociedad mantiene la totalidad de su tesorería en entidades financieras de elevado nivel crediticio.
- b) Riesgo de liquidez:  
Con el fin de asegurar la liquidez y poder atender todos los compromisos de pago que se derivan de su actividad, la Sociedad dispone de la tesorería que muestra su balance.

### 9.4 Patrimonio neto y fondos propios.

Al 31 de diciembre de 2018, el capital social de la Sociedad, está representado por 121 acciones nominativas de 500,00 euros de valor nominal cada una de ellas, totalmente suscritas y desembolsadas por el Ayuntamiento de Durango, único accionista de la Sociedad.

Las acciones de la Sociedad no están sometidas a restricciones.

Reserva legal.

De acuerdo con el Texto Refundido de la Ley de Sociedades Anónimas, debe destinarse una cifra igual al 10% del beneficio del ejercicio a la reserva legal



gutxienez, kapital sozialaren %20a iritsi arte. Legezko erreserba kapitala handitzeko erabili ahal izango da, saldoa jada handitutako kapitalaren %10etik gora dagoen zatian. Lehen aipatutako xederako izan ezik, eta kapital sozialaren %20 gainditzen ez den bitartean, erreserba hori soilik bideratu ahal izango da galera konpentsatzera, betiere ez badago xede horretarako erabiltzeko beste erreserba erabilgarririk.

Fondo propioen osaera eta mugimendua honako hauek dira:

hasta que ésta alcance, al menos, el 20% del capital social. La reserva legal podrá utilizarse para aumentar el capital en la parte de su saldo que exceda del 10% del capital ya aumentado. Salvo para la finalidad mencionada anteriormente, y mientras no supere el 20% del capital social, esta reserva sólo podrá destinarse a la compensación de pérdidas y siempre que no existan otras reservas disponibles suficientes para este fin.

La composición y el movimiento de los fondos propios es el siguiente:

| AZALPENA / CONCEPTO                                               | Hasierako Saldoa / Saldo Inicial | 2018ko emaitza / Resultado 2018 | Amaierako saldoa / Saldo Final |
|-------------------------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| – Kapital Soziala / Capital social                                | 60.500,00                        | 0,00                            | 60.500,00                      |
| – Aurreko ekitaldietako emaitza / Resultado ejercicios anteriores | 0,00                             | 0,00                            | 0,00                           |
| – Galerak eta irabaziak / Pérdidas y ganancias                    | 0,00                             | 0,00                            | 0,00                           |
| <b>GUZTIRA / TOTALES</b>                                          | <b>60.500,00</b>                 | <b>0,00</b>                     | <b>60.500,00</b>               |

|                                                                                        |                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>10. IZAKINAK</b>                                                                    | <b>10. EXISTENCIAS</b>                                                                                |
| Sozietateak ez ditu izakinik.                                                          | La Sociedad no dispone de existencias.                                                                |
| <b>11. ATZERRIKO DIRUA</b>                                                             | <b>11. MONEDA EXTRANJERA</b>                                                                          |
| Ez dago aktiborik moneta funtzionala (kasu honetan, euroa) ez den bestelako monetatan. | No existen activos en moneda distinta a la moneda funcional (euro, en este caso).                     |
| <b>12. ADMINISTRAZIO PUBLIKOAK ETA ZERGA EGOERA</b>                                    | <b>12. ADMINISTRACIONES PÚBLICAS Y SITUACIÓN FISCAL</b>                                               |
| <b>12.1 Administrazio Publikoekiko saldo korronteak</b>                                | <b>12.1 Saldos corrientes con las Administraciones Públicas</b>                                       |
| Administrazio Publikoekiko saldo korronteen osaera honako hau da (eurotan):            | La composición de los saldos corrientes con las Administraciones Públicas es la siguiente (en euros): |

| AZALPENA / CONCEPTO                                                     | Hartzekodun saldoak / Saldos acreedores |
|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| – Ogasun Publikoa / Hacienda Pública                                    | 7.098,95                                |
| ▪ PFEZean egindako atxikipeak / Retenciones practicadas por el I.R.P.F. | 7.098,95                                |
| – Gizarte Segurantzako erakundeak / Organismos de la Seguridad Social   | 3.796,25                                |



|                          |                  |
|--------------------------|------------------|
| <b>GUZTIRA / TOTALES</b> | <b>10.895,20</b> |
|--------------------------|------------------|

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergan egindako atxikipenengatik Ogasun Publikoari ordaindu beharreko kontua ekitaldiaren azken hiruhilekoan egindako atxikipenei dagokie.

Gizarte Segurantzako Erakundeekin kitatzeko dagoen zorrean 2018ko abenduari dagozkion kuotak sartzen dira.

La cuenta a pagar a la Hacienda Pública por retenciones practicadas por el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, corresponde a las realizadas durante el último trimestre del ejercicio.

La deuda pendiente con los Organismos de la Seguridad Social recoge las cuotas correspondientes al mes de diciembre de 2018.

## 12.2 Ikuskatzaileek egiaztatze eta jarduteko zain dauden ekitaldiak

Indarreko legeriak ezartzen duenaren arabera, zergak ezin dira behin betiko kitatutzat jo zerga agintariak aurkeztu diren deklarazioak ikuskatu dituzten arte edo derrigorrezko epea igaro den arte. 2018ko ekitaldiaren itxieran, Sozietateak aplikagarriak zaizkion zergetarako derrigorrezko epe arruntean sartzen diren ekitaldiak ditu ikuskapenerako zabalik.

## 12.2 Ejercicios pendientes de comprobación y actuaciones inspectoras

Según establece la legislación vigente, los impuestos no pueden considerarse definitivamente liquidados hasta que las declaraciones presentadas hayan sido inspeccionadas por las autoridades fiscales o haya transcurrido el plazo de prescripción. Al cierre del ejercicio 2018 la Sociedad tiene abiertos a inspección los ejercicios comprendidos en el plazo normal de prescripción para los impuestos que le son de aplicación.

|                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| <b>13. SARRERAK ETA GASTUAK</b> | <b>13. INGRESOS Y GASTOS</b> |
|---------------------------------|------------------------------|

Ondoren, 2018ko abenduaren 31n amaitutako ekitaldiari buruz honekin batera aurkezten den galeren eta irabazien kontuko hainbat epigrafetako edukia xehatzen da, baita horiei lotutako hainbat informazio ere:

- Beste ustiapen gastu batzuk  
Udal Sozietate publikoa bere kide bakarreko emandako diru-laguntzaren ondorioz bitartez konpentsatua izan da (18 Oharra).
- Pertsonal gastuak  
2018ko ekitaldiko "Soldatak, lansariak eta berdinetsiak" eta "Karga sozialak" epigrafea honela osatuta dago (eurotan):

A continuación se desglosa el contenido de algunos epígrafes de la cuenta de pérdidas y ganancias correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2018 adjunta, así como cierta información relacionada con los mismos:

- Otros ingresos de explotación  
La Sociedad pública municipal es compensada mediante subvenciones de su socio (Nota 18).
- Gastos de personal  
El saldo de la cuenta "Sueldos, salarios y asimilados" y "Cargas sociales" del ejercicio 2018 presenta la siguiente composición (en euros):

- Euro -

| <b>AZALPENA / CONCEPTO</b>                                                                                   | <b>2018 urteko Zenbatekoa /<br/>Importe 2018</b> | <b>2017ko Zenbatekoa /<br/>Importe 2017</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| - Soldatak eta lansariak / <b>Sueldos y salarios</b>                                                         | 107.125,58                                       | 98.813,37                                   |
| - Gizarte Segurantza enpresaren kontura /<br><b>Seguridad Social a cargo de la empresa</b>                   | 39.859,05                                        | 15.630,74                                   |
| - Pentsio sistema osagarrietarako ekarpenak /<br><b>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</b> | 2.578,94                                         | 2.538,20                                    |

– Beste karga sozial batzuk / **Otras cargas sociales** 1.113,38 1.101,28

|                        |                   |                   |
|------------------------|-------------------|-------------------|
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b> | <b>150.676,95</b> | <b>118.083,59</b> |
|------------------------|-------------------|-------------------|

**Kanpoko zerbitzuak**

2018ko abenduaren 31an, ondoko emaitzen kontuaren atal honetako epigrafe desberdinak honela osatuta daude

**Servicios exteriores**

La composición al 31 de diciembre de 2018 en los diversos epígrafes de este capítulo de la cuenta de resultados adjunta, se muestra a continuación:

| <b>KANPOKO ZERBITZUAK / SERVICIOS EXTERIORES</b>                                         | <b>2018ko zenbatekoa / Importe 2018</b> | <b>2017ko zenbatekoa / Importe 2017</b> |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------|
| – Mantentze kontratuak / <b>Reparaciones y conservación</b>                              | 900,32                                  | 587,74                                  |
| – Zerbitzu profesional independenteak / <b>Servicios de profesionales independientes</b> | 904,10                                  | 2.541,57                                |
| – Beste zerbitzu batzuk / <b>Otros Servicios</b>                                         | 2.934,71                                | 3.410,53                                |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                                                                   | <b>4.739,13</b>                         | <b>6.539,84</b>                         |

|           |                                      |            |                                    |
|-----------|--------------------------------------|------------|------------------------------------|
| <b>14</b> | <b>HORNIDURAK ETA KONTINGENTZIAK</b> | <b>14.</b> | <b>PROVISIONES Y CONTINGENCIAS</b> |
|-----------|--------------------------------------|------------|------------------------------------|

2018ko abenduaren 31n, jasotzeko dauden fakturen hornitutako kopurua 6.640,93 eurokoa da; horien sortzapena 2018 eta aurreko ekitaldietan egindako gastuei zegokien.

A 31 de diciembre de 2018, el importe provisionado acumulado de facturas pendientes de recibir es de 6.640,93 euros cuyo devengo correspondían a gastos realizados en el ejercicio 2018 y anteriores.

|            |                                         |            |                                         |
|------------|-----------------------------------------|------------|-----------------------------------------|
| <b>15.</b> | <b>INGURUMENARI BURUZKO INFORMAZIOA</b> | <b>15.</b> | <b>INFORMACIÓN SOBRE MEDIO AMBIENTE</b> |
|------------|-----------------------------------------|------------|-----------------------------------------|

Ibilgetu materialaren esparruan, Sozietateak ez du aktiborik bideratu ingurumenaren gaineko eragina txikiagotzeko eta ingurumena babestu eta hobetzeko eta 2018ko ekitaldian ez du diru-laguntzarik hartu edo gasturik egin ingurumena babestu eta hobetzeko. Era berean, Sozietateak ez du hornidurarik ingurumenaren gainean egiten diren ekintzen ondoriozko arriskugarritasuna eta gastuak ordaintzeko, ez baitugu uste ingurumena babestu eta hobetu beharrarekin lotutako arriskurik dagoenik.

La Sociedad no posee activos en su inmovilizado material destinados a la minimización del impacto del medioambiente, ni ha recibido subvenciones ni incurrido en gastos durante el ejercicio cuyo fin sea la protección y mejora del medioambiente. Asimismo, la Sociedad no ha dotado provisiones para cubrir riesgos y gastos por actuaciones medioambientales, al estimar que no existen contingencias relacionadas con la protección y mejora del medioambiente.

|            |                                           |            |                                                |
|------------|-------------------------------------------|------------|------------------------------------------------|
| <b>16.</b> | <b>PERTSONALAREN EPE LUZEKO LANSARIAK</b> | <b>16.</b> | <b>RETRIBUCIONES A LARGO PLAZO AL PERSONAL</b> |
|------------|-------------------------------------------|------------|------------------------------------------------|

Sozietateak, 2011ko azaroatik aurrera, pentsio sistema osagarrietarako ekarpenak egiten ditu, Elkarkidetza BGAEari egindako ekarpenen bidez, zeinak Elkarkidetzak kategoría profesional bakoitzerako ezarrita dituen.

La Sociedad efectúa aportaciones a sistemas complementarios de pensiones mediante aportaciones efectuadas a la E.P.S.V. Elkarkidetza establecidas para cada categoría profesional por la señalada E.P.S.V. desde

Sozietateko langile aktiboei hilero ordaintzen zaizkien ekarpenak langile gastuen kontura erregistratzen dira.

2012 eta 2013 urteetan, herri defizita zuzentzeko aurrekontu, zerga eta finantza arloko presazko neurrien, abenduaren 30eko, 20/2011 Errege Lege Dekretuaren 2.3 artikulua ezartzen duenez, otsailaren 28 eguneko dekretuaren bidez, ekarpen instituzionala zuhurtasunez etetea arrisku-prestazioei dagozkien zenbatekoetan (heriotza edo elbarritasuna) erabakitzen da.

2015ko urtarrilaren 1etik aurrerako ondorioekin, berriro ekin zaie Elkarkidetza BGAEko ekarpen instituzionalei.

Sozietateak orokorki ezarritako baldintzak ezartzen dizkie bere langileei. Horren arabera, Sozietateko langileen derrigorrezko erretiroa 67urte betetzean aldarrikatuko da ofizioz.

noviembre del 2011. Las aportaciones definidas satisfechas con carácter mensual al personal activo de la Sociedad, se registran con cargo a cuentas de gastos de personal.

Durante los ejercicios 2012 y 2013, en aplicación del artículo 2.3 del Real Decreto Ley 20/2011, de 30 de diciembre, de medidas urgentes en materia presupuestaria, tributaria y financiera para la corrección del déficit público, se resuelve por Decreto de Alcaldía de fecha 28 de febrero, la suspensión de la aportación de la parte institucional, exceptuando de la misma, las cuantías correspondientes a prestaciones de riesgo (fallecimiento e incapacidad).

Con efecto desde el 1 de enero de 2015, se reanudan las aportaciones institucionales a la E.P.S.V. Elkarkidetza.

La Sociedad aplica a su personal las condiciones generales establecidas para el personal laboral. Conforme a ello, la jubilación forzosa de los trabajadores de la Sociedad se declarará, de oficio al cumplir los 67 años de edad.

|     |                                                           |     |                                                                          |
|-----|-----------------------------------------------------------|-----|--------------------------------------------------------------------------|
| 17. | <b>ONDARE TRESNEN BIDEZ<br/>ORDAINDUTAKO TRANSAKZIOAK</b> | 17. | <b>TRANSACCIONES CON PAGOS BASADOS EN<br/>INSTRUMENTOS DE PATRIMONIO</b> |
|-----|-----------------------------------------------------------|-----|--------------------------------------------------------------------------|

Sozietateko langileentzat eta zuzendarientzat ez dago ondare tresnak emanez ordaintzeko planik, ezta tresna horien gaineko aukeretakako eskubiderik, ezta horien erreferentzia duten baliorik ere.

No existe plan de retribución para los empleados ni directivos de la Sociedad basado en la concesión de instrumentos de patrimonio de la Sociedad, ni derechos de opciones sobre éstos, ni valores referenciados a ellos.

|     |                                                  |     |                                               |
|-----|--------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------------|
| 18. | <b>DIRU LAGUNTZAK, EMAITZAK ETA<br/>LEGATUAK</b> | 18. | <b>SUBVENCIONES, DONACIONES Y<br/>LEGADOS</b> |
|-----|--------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------------|

Sozietateak jasotako diru laguntzei buruzko informazioa, eta horiek Ondare Garbiko parte dira, eta horietatik galeren eta irabazien kontura egotzitako emaitzei buruzko informazioa honako hau da (eurotan):

La información sobre las subvenciones recibidas por la Sociedad, las cuales forman parte del Patrimonio Neto, así como de los resultados imputados a la cuenta de pérdidas y ganancias procedentes de las mismas, es la siguiente (en euros):

#### ONDARE GARBIA / PATRIMONIO NETO

| AZALPENA / <b>CONCEPTO</b>                                                            | <b>Egotzitako saldoa /<br/>Saldo Imputado</b> | <b>Egotzitako saldoa /<br/>Saldo Imputado</b> |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------|
|                                                                                       | <b>2018</b>                                   | <b>2017</b>                                   |
| <b>130 Kapitaleko diru-laguntza ofizialak /<br/>Subvenciones oficiales de capital</b> | <b>190.440,05</b>                             | <b>0,00</b>                                   |

|                               |            |      |
|-------------------------------|------------|------|
| Udal diru-laguntza/ Municipal | 63.415,06  | 0,00 |
| RENOZEB                       | 127.024,99 | 0,00 |

#### Ustiapenerako diru laguntzak

Sozietateak bere akziodun bakarrarengandik jasotako transferentzia arruntak galeren eta irabazien kontuko ustiapenerako beste sarrera batzuen ataleko kontuetan erregistratzen dira, izan ere, horiek Sozietatearen helburu sozialaren barruko hainbat programa edo proiektu jakin finantzatzera bideratzen dira.

2018ko ekitaldia ixtean, 5.330,85 euro akziodun bakarrari itzuli behar zaizkio, gehiegizko ekarpenagatik; horiek horrela, Sozietateak 2018ko ekitaldian betearazitako jardueren garapenerako justifikatutako gastua baino ez da diruz lagunduko.

#### Subvenciones a la explotación

Las transferencias corrientes recibidas por la Sociedad de su accionista único se registran en cuentas del capítulo de otros ingresos de explotación de la cuenta de pérdidas y ganancias ya que las mismas se destinan a financiar programas o proyectos concretos enmarcados dentro del objeto social de la Sociedad.

Al cierre del ejercicio 2018, se determina el reintegro de 5.330,85 euros a su accionista único por exceso de aportación, subvencionándose únicamente el gasto justificado para el desarrollo de las actividades ejecutadas por la Sociedad durante el ejercicio 2018.

#### GALEREN ETA IRABAZIEN KONTUA/ CUENTA PERDIDAS Y GANANCIAS

| AZALPENA/ <b>CONCEPTO</b>                                                                 | Egotzitako saldoa/<br><b>Saldo Imputado</b> | Egotzitako saldoa/<br><b>Saldo Imputado</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------------|
|                                                                                           | <b>2018</b>                                 | <b>2017</b>                                 |
| <b>740 Hartutako diru-laguntzak / Subvenciones</b>                                        | <b>185.603,52</b>                           | <b>132.217,58</b>                           |
| Udal diru-laguntza/ Municipal                                                             | 163.733,90                                  | 131.202,76                                  |
| Europako RenoZEB programaren diru-laguntza<br><b>/Subvención Proyecto Europeo RenoZEB</b> | 21.869,62                                   | 1.014,82                                    |

Durango Eraikitzen Europako RENOZEB proiektuko kide da, 768718 espediente zenbakiarekin. Egitasmo horren helburua da etxebizitza-eraikinak birgaitzeko lanen bidez energia aurrezteko hobekuntza sistemak eta teknologia berriak ikertzea.

RENOZEB ekimenaren baitan, Durango Eraikitzenek udal eraikin bateko birgaitze lanak sustatuko ditu; eraikin hori Laubideta kaleko 6. Zenbakian dago, eta RENOZEB proiektuaren emaitzen adibide izango da.

Aipatutako obrak egiteko RENOZEB programak ematen dituen diru-laguntzetako kopuru handiena izango dugu: 310.159,42 €. Laguntza hori kudeatu eta gero gastuen justifikazioa aurkeztu beharko da. Ikerketa proiektuak 42 hilabete iraungo ditu, eta kontuan izan behar da Europako programaren

Durango Eraikitzen forma parte del Proyecto Europeo RENOZEB nº Expt. 768718. Se trata de un proyecto para la investigación de sistemas de mejora, y nuevas tecnologías de ahorro energético en edificios residenciales a través de la rehabilitación.

Durango Eraikitzen forma parte del proyecto RENOZEB como promotor de la rehabilitación de un edificio municipal, situado en Laubideta 6, que sirve como demostrador del proyecto.

Para dicho trabajo contamos con una ayuda máxima procedente del programa RenoZeb de 310.159,42 €. Se trata de una ayuda a gestionar previa justificación del gasto, a lo largo de los 42 meses de duración del proyecto de investigación, teniendo en cuenta que los hitos contables del programa Europeo, no coinciden

kontabilitateko mugarriek ez dutela bat egiten Durango Eraikitzen enpresaren urteroko mugarriekin. Programarekin lotutako gastuak eta diru-sarrerak kudeatzeko kontabilitate kontuak zabalduko dira.

Programaren lehen urtean laguntza guztiaren %48,33 jaso da; dirutan, 149.909,43 euro. Diru-laguntza bi zatitan jaso da: lehenengoa, %75 - 112.432,32 € - 2017ko urriaren 16an ordaindu zen (proiektuaren hasieran), eta, bigarrena, %25, 37.477,11 euro, proiektuaren hasieratik 12 hilabetera, hau da, 2018ko urriaren 30ean.

Diru-laguntzaren gainerako zatia urteka ordainduko da hainbat kupotan. Proiektua amaitzen denean emango da finantzaketaren azken %15a.

2018an 21.869,62 euro zenbatu dira Europako RenoZEB programaren diru-laguntzaren diru-sarrera modura, hau da, programa horrek sortutako gastuaren kontrapartida gisa; hortaz, 2018ko abenduaren 31ko saldoa "130 Kapitaleko diru-laguntza ofizialak (RenoZEB)" kontuan honako hau da: 127.024,99 euro.

con los hitos contables anuales de la empresa. Para la gestión de los gastos e ingresos asociados al programa se han abierto cuentas contables que permitan su gestión.

Durante el primer año de programa se ha recibido una Prefinanciación del 48,33% de la ayuda total, lo que asciende a un total de 149.909,43 €. El abono se realizará en dos partes: la primera del 75%, 112.432,32 €, se abonó el 16 de octubre de 2017 coincidiendo con el inicio del proyecto y, la segunda parte, el 25%, 37.467,68 €, se cobró a los 12 meses del inicio, esto es, el 30 de octubre de 2018.

El resto de la ayuda se abonará en diferentes cupos anuales, dejando el abono de un 15 % de la financiación, a la finalización del proyecto.

En el ejercicio 2018 se han imputado 21.869,62 euros como ingresos por subvención del Programa Europeo RenoZEB como contrapartida al gasto generado por dicho programa, siendo a 31 de diciembre de 2018 el saldo pendiente, en la cuenta "130. Subvenciones oficiales de capital (RenoZEB)" de 127.024,99 euros.

|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>19.</b>  | <b>NEGOZIO KONBINAZIOAK</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>19.</b>  | <b>COMBINACIONES DE NEGOCIOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|             | 2018ko ekitaldian ez da negozio konbinaziorako inolako operaziorik egin.                                                                                                                                                                                                                                        |             | En el ejercicio 2018 no se ha efectuado ninguna operación de combinación de negocios.                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>20.</b>  | <b>ELKARREKIN KONTROLATUTAKO NEGOZIOAK</b>                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>20.</b>  | <b>NEGOCIOS CONTROLADOS CONJUNTAMENTE</b>                                                                                                                                                                                                                                                               |
|             | 2018ko ekitaldian Sozietatea ez da ari beste enpresa batzuekin elkarrekin proiektu edo jarduera ekonomikorik egiten (aldi baterako enpresa elkarteak, ondasun erkidegoak, etab.) eta, ondorioz, une honetan ez dago horrelako operazioei lotutako aktiborik, pasiborik, kosturik eta sarrerarik erregistratuta. |             | En el ejercicio 2018 la Sociedad no está realizando conjuntamente con otras empresas proyectos o actividades económicas o de cualquier otro tipo (UTE, comunidad de bienes, etc), por ello en este momento no se registran activos, pasivos, costes ni ingresos asociados con este tipo de operaciones. |
| <b>21.</b>  | <b>SALTZEKO MANTENDUTAKO AKTIBO EZ KORRONTEAK ETA ETENDA KO OPERAZIOAK</b>                                                                                                                                                                                                                                      | <b>21.</b>  | <b>ACTIVOS NO CORRIENTES MANTENIDOS PARA LA VENTA Y OPERACIONES INTERRUMPIDAS</b>                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>21.1</b> | <b>Saltzeko mantendutako aktibo ez korronteak</b><br>Sozietateak ez dauka saltzeko mantendutako aktibo korronterik.                                                                                                                                                                                             | <b>21.1</b> | <b>Activos no corrientes mantenidos para la venta</b><br>La Sociedad no dispone de activos no corrientes mantenidos para la venta.                                                                                                                                                                      |



## 21.2 Etendako operazioak

2018ko ekitaldian zehar, Sozietateak ez du etendako operaziorik egin, Kontabilitate Plan Orokorrean ezarritakoaren arabera eta, ondorioz, Sozietatearen jardura guztiak operazio jarraitutzat sailkatu dira.

## 21.2 Operaciones interrumpidas.

Durante el ejercicio 2018 la Sociedad no ha efectuado operaciones interrumpidas, conforme a las normas establecidas en el Plan General de Contabilidad, por lo que todas las actividades de la Sociedad han sido clasificadas como operaciones continuadas.

## 22. ITXI ONDOKO GERTAERAK

### 22.1 Ekitaldiaren itxiera datan dagoeneko zeuden egoerak

Erantsitako urteko kontuak egiteko datan ez da aitortu inolako aldaketarik ekitaldi hori ixteko datan jasotako egoerei dagokienez. Beraz, ez da bidezkoa, kasu horretan, inguruabar-mota horren osteko bilakaeraren ondoriozko kontuen berrerraketa. Horrenbestez, inguruabar horien eraginak erantsitako urteko kontuetan behar bezala jaso eta informatuta daudela balioetsi da.

### 22.2 Ekitaldiaren itxieran ez zeuden egoerak

Erantsitako urteko kontuak egiteko datan ez da aitortu inolako aldaketarik ekitaldi hori ixteko datan jasotako egoerei dagokienez. Beraz, ez da bidezkoa, kasu horretan, inguruabar-mota horren osteko bilakaeraren ondoriozko kontuen berrerraketa. Horrenbestez, inguruabar horien eraginak erantsitako urteko kontuetan behar bezala jaso eta informatuta daudela balioetsi da.

### 22.3 Itxi eta gero izandako gertaerak funtzionamenduan dagoen enpresaren printzipioari eragiten diotenak

Ez dago ondoko kontuak formulatu eta gero gertaera ezagunik funtzionamenduan dagoen enpresaren printzipioari eragiten dionik; ondorioz, kontuak negozioaren ibilera arrunteko aktiboen egikaritzean eta pasiboen likidazioan oinarritu dira.

## 22. HECHOS POSTERIORES AL CIERRE

### 22.1 Circunstancias que ya existían en la fecha de cierre del ejercicio.

A la fecha de formulación de las cuentas anuales adjuntas no se han declarado cambios respecto de las situaciones registradas a la fecha de cierre del presente ejercicio, por lo que no procede, en este caso, una reformulación de las cuentas derivada de la evolución posterior de este tipo de circunstancias. En consecuencia, se estima que los impactos de dichas circunstancias están debidamente registrados e informados en las adjuntas cuentas anuales.

### 22.2 Condiciones que no existían al cierre del ejercicio.

A la fecha de formulación de las cuentas anuales adjuntas no se conoce de la existencia de hechos posteriores que muestren circunstancias que no existían al cierre del ejercicio y que pudieran afectar a la capacidad de evaluación de la Sociedad por parte de los usuarios de las cuentas anuales. En consecuencia, la estimación de los impactos futuros de dichas circunstancias están debidamente reconocidos en las adjuntas cuentas anuales.

### 22.3 Hechos acaecidos con posterioridad al cierre que afecten a la aplicación del principio de empresa en funcionamiento.

No existen hechos posteriores conocidos a la fecha de formulación de las adjuntas cuentas anuales que afecten a la aplicación del principio de empresa en funcionamiento, en consecuencia, éstas han sido formuladas basándose en la realización de los activos y la liquidación de los pasivos en el curso normal del negocio.

|     |                                                    |     |                                                       |
|-----|----------------------------------------------------|-----|-------------------------------------------------------|
| 23. | <b>LOTUTAKO ALDEEKO OPERAZIOAK<br/>ETA SALDOAK</b> | 23. | <b>OPERACIONES Y SALDOS CON<br/>PARTES VINCULADAS</b> |
|-----|----------------------------------------------------|-----|-------------------------------------------------------|

**23.1 Ekitaldian zehar lotutako aldeekin egindako operazioen xehetasuna honako hau da:**

Lotutako aldeekin 2018ko ekitaldian egin diren transakzioen xehetasuna hau da (eurotan)

|                                                                                                             | Durango Udalak<br>Ayuntamiento de Durango | Enpresa edo erakunde nagusiko zuzendaritzako langile garrantzitsuenak<br>Personal clave de la dirección de la empresa o de la entidad dominante |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kontseilukideak batzarretara joatea /<br>Asistencia a juntas por consejeros                                 | ---                                       | 3.381,29                                                                                                                                        |
| Jasotako diru laguntzak/<br>Subvenciones recibidas                                                          | 232.479,81                                | ---                                                                                                                                             |
| 2018ko soberako ustiapenak, itzuli beharrekoa /<br>Subvención de explotación excedentaria 2018 a reintegrar | (5.330,85)                                | ---                                                                                                                                             |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                                                                                      | <b>227.148,96</b>                         | <b>3.381,29</b>                                                                                                                                 |

Sozietatearen administratzaileen iritzian, Sozietatea garatzen ari den programei lotutako baldintzak orain arte bete egin dira, eta etorkizunean ere baldintzak guztiz betetzeko asmoa adierazi dute.

Hona hemen 2018ko abenduaren 31n lotutako aldeekin saldoen xehetasunak:

|                                                                                                          | 2018ko Zordunak /<br>2018 Deudores | 2018ko Hartzekodunak /<br>2018 Acreedores |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------------|
| 2016ko soberako ustiapenak, itzuli beharrekoa / Subvención de explotación excedentaria 2016 a reintegrar | ---                                | <u>16.250,21</u>                          |
| 2017ko soberako ustiapenak, itzuli beharrekoa / Subvención de explotación excedentaria 2017 a reintegrar | ---                                | <u>22.522,40</u>                          |
| 2018ko soberako ustiapenak, itzuli beharrekoa / Subvención de explotación excedentaria 2018 a reintegrar | ---                                | <u>5.330,85</u>                           |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                                                                                   | <b>---</b>                         | <b><u>44.103,46</u></b>                   |

**23.2 Administrazio Kontseiluko lansariak**

Sozietateko Administrazio Kontseiluko kideek jasotako lansariak hauek izan dira (eurotan):

**23.2 Retribuciones al Consejo de Administración**

Las retribuciones percibidas por los miembros del Consejo de Administración de la Sociedad, han sido las siguientes (en euros):

| Administrazio Kontseilua /<br>Consejo de Administración | Dietak / Dietas<br>2018 | Dietak / Dietas<br>2017 |
|---------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------|
| Jasotako lansariak / <b>retribución percibida</b>       | 3.381,29                | 3.725,15                |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                                  | <b>3.381,29</b>         | <b>3.725,15</b>         |

2018ko ekitaldiaren itxieran ez dago Sozietateko Administrazio Kontseiluko eta goi zuzendaritzako kideei emandako aurrerakinik edo krediturik.

### 23.3 Antzeko jarduerak dituzten sozietateetan parte hartzearen xehetasuna eta Administratzaileek norbere kontura edo besteren kontura antzeko jarduerak egitea

Balore Merkatuaren eta Sozietate Anonimoen Legeko Testu Birbatuaren uztailaren 28ko 24/1998 Legea aldarazten duen uztailaren 17ko 26/2003 Legeak sartutako Sozietate Anonimoen Legeko 127. art. 4. atalean ezarritakoaren arabera Sozietatearen Administratzaileek adierazten dute 2018ko ekitaldian ez dutela kapital-partaidetzarik izan DURANGO ERAIKITZEN-aren helburu sozial berdina, antzekoa edo osagarria daukaten sozietateetan.

Halaber, eta lehenago aipatutako testuaren arabera, Administrazaileek adierazten dute DURANGO ERAIKITZEN-aren helburu sozial berdina, antzekoa edo osagarria daukaten sozietateetan ez dutela kargu eta funtziorik bete eta ez dutela beren kontura zein beste inoren kontura Sozietatearen helburu sozialaren berdina, antzekoa edo osagarria den jarduerarik egin.

Al cierre del ejercicio 2018 no existen anticipos ni créditos concedidos a los miembros del Consejo de Administración y a la alta dirección de la Sociedad.

### 23.3 Detalle de participaciones en sociedades con actividades similares y realización por cuenta propia o ajena de actividades similares por parte de los Administradores

De conformidad con lo establecido en el artículo 127 ter.4 de la Ley de Sociedades Anónimas, introducido por la Ley 26/2003, de 17 de julio, por la que se modifica la Ley 24/1998, de 28 de julio, del Mercado de Valores, y el Texto Refundido de la Ley de Sociedades Anónimas, los Administradores de la Sociedad manifiestan que durante el ejercicio 2018 no han poseído participación en el capital de sociedades con el mismo, análogo o complementario género de actividad al que constituye el objeto social de DURANGO ERAIKITZEN.

Asimismo, y de acuerdo con el texto mencionado anteriormente, los Administradores manifiestan que no han ejercido cargos o funciones en sociedades con el mismo, análogo o complementario género de actividad del que constituye el objeto social de DURANGO ERAIKITZEN., ni han realizado por cuenta propia o ajena el mismo, análogo o complementario género de actividad del que constituye el objeto social de la Sociedad.

| 24. INFORMAZIO GEHIAGO                                                                                                         | 24. OTRA INFORMACIÓN                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>24.1 Langileak</b><br>2018ko ekitaldian batez beste enplegatuta egon diren pertsonen kopurua hau da, kategoriaka zehaztuta: | <b>24.1 Personal</b><br>El número medio de personas empleadas durante el ejercicio 2018, detallado por categorías, es el siguiente: |
| <b>Maila profesionala /<br/>Categoría Profesional</b>                                                                          | <b>Batez besteko enplegatu kopurua /<br/>Nº medio de empleados</b>                                                                  |



|                                         |                              |
|-----------------------------------------|------------------------------|
| – Teknikaria / <b>Técnica</b>           | 1 (Emakumea / <b>Mujer</b> ) |
| – Administrazioa/ <b>Administración</b> | 2 (Emakumea / <b>Mujer</b> ) |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                  | <b>3</b>                     |

#### 24.2 Abalak

Sozietateak ez du abal moduko bermerik aurkezten hirugarrenen aurrean erantzuteko.

Horrez gain, Sozietateak ez du abal moduko bermerik hirugarrenek huts egiten badute ordaina hartzeko.

#### 24.2 Avaless

La Sociedad no presenta garantías en forma de aval para responder frente a terceros.

Por otra parte, la Sociedad tampoco dispone de garantías en forma de aval para resarcirse ante incumplimientos por parte de terceros.

#### 24.4 Balantzez kanpoko akordioak

Ez dago Sozietateak izenpetutako akordiorik balantzean ageri ez denik; guztiei buruzko informazio esanguratsua eman da, eta informazio lagungarria eman da enpresaren finantza kokapena zehazteko memoriako beste ohar batean, baita eragin finantzarioa zehazteko ere.

#### 24.4 Acuerdos fuera de balance

No existen acuerdos que habiendo sido suscritos por la Sociedad no figuren en balance y sobre los que no se haya incorporado información que sea significativa y de ayuda para la determinación de la posición financiera de la empresa en otra nota de la memoria, así como su posible impacto financiero.

#### 24.5 Erabaki unitatea

Gaur egun Sozietatea ez dago erabaki unitate baten barruan

#### 24.5 Unidad de decisión

Actualmente la Sociedad no forma parte de una unidad de decisión.

|                                   |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| <b>25. INFORMAZIO SEGMENTATUA</b> | <b>25. INFORMACIÓN SEGMENTADA</b> |
|-----------------------------------|-----------------------------------|

2017 eta 2018ko programen gastuen kopuruaren xehetasuna hauxe da:

El detalle de la cifra destinada a los diferentes programas en los ejercicios 2017 y 2018 es la siguiente:

| <b>KONTZEPTUA / CONCEPTO</b>                                                                                   | <b>2018</b>      | <b>2017</b>     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------|
| – Aramotz auzoko ikerketa sozio-urbanistikoa / <b>Estudio socio-urbanístico del Barrio Aramotz</b>             | 0,00             | 5.090,00        |
| – Gazteentzako etxebizitzak alokatzeko dirulaguntza Programa / <b>Gestión Programa Alquiler Ayudas Jóvenes</b> | 0,00             | 1.016,31        |
| – Durango Alokairua Programa / <b>Gestión programa Durango Alokairua</b>                                       | 989,21           | 0,00            |
| – Gazte Alokairua Programa / <b>Gestión programa Gazte Alokairua</b>                                           | 6.201,79         | 0,00            |
| – Gazte Alokairua Programa / <b>Jornadas Sociedades Urbanísticas Rehabilitación</b>                            | 54,76            | 0,00            |
| – RenoZEB Programaren Gastuak / <b>Gastos Programa RenoZEB</b>                                                 | 21.869,62        | 0,00            |
| <b>GUZTIRA / TOTAL</b>                                                                                         | <b>29.115,38</b> | <b>6.106,31</b> |

|     |                                                                                             |     |                                                                     |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----|---------------------------------------------------------------------|
| 26. | <b>OHARRA.- HORNITZAILEEN<br/>ORDAINTZEKO BATEZ BESTEKO<br/>ALDIARI BURUZKO INFORMAZIOA</b> | 26. | <b>INFORMACIÓN SOBRE EL PERIODO<br/>MEDIO DE PAGO A PROVEEDORES</b> |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----|---------------------------------------------------------------------|

Ondoren informazio taula hau erakusten da:

A continuación se muestra el siguiente cuadro informativo:

|                                                                                   | <b>2018 ekitaldia<br/>Ejercicio 2018</b> | <b>2017 ekitaldia<br/>Ejercicio 2017</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------|
|                                                                                   | <b>Egunak/ N° de días</b>                | <b>Egunak / N° de días</b>               |
| Epea ordainketen batez bestekoa /<br>Período medio de pago                        | 19,08                                    | 12,41                                    |
| Ordaindutako eragiketen ratioa /<br>Ratio de operaciones pagadas                  | 17,45                                    | 9,27                                     |
| Ordaintzeke dauden eragiketen<br>Ratioa / Ratio operaciones<br>pendientes de pago | 40,56                                    | 15,47                                    |
|                                                                                   | <b>Kopurua eurotan / Cifras en euros</b> | <b>Kopurua eurotan / Cifras en euros</b> |
| Egindako ordainketen kopurua /<br>Total pagos realizados                          | 35.056,85                                | 7.082,42                                 |
| Egiteke ordainketen kopurua / Total<br>pagos pendientes                           | 2.655,09                                 | 7.270,99                                 |

ICAC-en 2016ko urtarrilaren 29ko ebazpena, txostenean sartu behar den hornitzaileen ordaintzeko Batez Besteko aldiari buruzko Informazioa, jarraitzen landu da informazio hori.

Elaborada dicha información siguiendo la resolución de 29 de enero de 2016, del ICAC, sobre la información a incorporar en la memoria de las cuentas anuales en relación con el periodo medio de pago a proveedores en operaciones comerciales.